

) ? . ? ? (() ?

著者	[記載なし]
journal or publication title	Annals of foreign studies
volume	56
page range	23-148
year	2003-03-28
URL	http://id.nii.ac.jp/1085/00000698/

(1b)

КАТИХИСИСЪ.

Или Гласомъ Ученія.

Ко всѣмъ блговѣрны(м) хр(с)тіаномъ

ПРЕДИСЛОВІЕ.

(2a)

Катихисисъ есть слово греческа(го) языка. сказуетъ же ся на словенскую рѣчь оглашеніе, или Гласомъ ученіе <.> Вѣдомо же маетъ быти. иже ап(с)ли и ихъ учѣицы. не тако скоро и не та(к) лятве¹ о(т) еллинъ или о(т) жидовъ к вѣрѣ хр(с)товой приступующихъ, тайнами стыми служили. и окрестилъ убо петръ, и иншіи ап(с)тли. на днѣ сошествія стаго дха о(т) людей Иилевыхъ три тысящи, але умилившись ср(д)це(м) любезно пріемшихъ слово. Окрести(л) убо Філіппъ иже о(т) седми діаконъ прѣцы муринской каженика, или скопца але яже из муринской земли во Іерлімъ <.> || Поклонитися пріѣхавшаго и наболей чре(з) аггла показаннаго о(т) себе наученаго, и еще вѣру о хр(с)тѣ, иже есть снъ бжїи и сповѣдавшаго. Окрести(л) петръ, еще корнѣліа. але онаго котора(го) млтвы и мл(с)тии взыдоша предъ бгомъ. онаго о которомъ Гла(с) бжїи в' Видѣніи по три краты рече: Яже бгъ очистилъ есть ты не скверни[*] Онаго на

¹латве

котораго дхъ бжій видимымъ образомъ, еще научающу
 петръ напалъ. Окрестилъ ап(с)лъ павелъ и сила стража
 темничнаго в' филипусѣхъ. Яко первѣе ко ап(с)тломъ
 кающихся повѣделъ: Г(с)дѣ мои что ми подобаетъ тво-
 рити да спасуся. они же рекоша ему: вѣруй въ г(с)да
 їиса хр(с)та. и гласта ему слово г(с)дне, еще яже первѣе
 понялъ ихъ в' домъ свой и омывъ ихъ раны. и иншіе.
 || [.....(2b 欠).....] || прибытку давалъ. стымъ мо- (3a)
 лился таковыя речи по обычаю заховал а на остатокъ на
 тое ся спущали. Ес[*] кто имѣлъ чтобы попомъ по душ[*]
 дабы тѣло на посвѣщенной земли[.]ложили. проводили.
 поминали. тр[*]т[*] девятины, полѣючины. юрочкины
 [**] години и години, иншіе таковыя [***] мысли чинили:
 для того именія [***] мѣста о(т)писывали в' мн(с)три, и
 буд[овали] цркви. надавали. або навѣбудовал[и] доколы
 по тирионы, дискосы ризы. и[**] или болваны куповали.
 надѣваю[***] для таковыхъ справъ спасенія ц[***] бжія
 и живота вѣчнаго. Все т[*] [**]лва заты(м) в' црквь
 хр(с)тову дошло [**] прежній онъ стый обычай, кот[орый]
 ся первая црквь по повелѣнію [****] держала, допустили
 діаволу вы[***] а погибелный онъ плевель всѣя [***]
 <.> || Хр(с)то(с) бо рече: шедше научите вся Языки (3b)
 кр(с)тяще и(х). тїи же паки не толко не научаю(т) иже и
 сами мало правды знаю(т). и онымъ которые бы учити

хотѣли забраняють не иначе но яко пре(д) тымъ закон-
 ники жидовскія. о нихъ же г(с)дѣ рече: Горе [в]амъ
 законникомъ. яко взясте ключ(ч) [р]азумѣнія: сами не
 внидоште и хотящимъ возбраниште. Не надобно о то(м)
 [м]ного писати. вси бо вѣдаемъ: како[в]ыхъ ннѣ учтлей
 имѣемъ. вѣдаетъ [в]есь свѣтъ яко на свой степени
 всту[п]ають. не тайно те же яко на нихъ [ст]оятъ и
 справуются. Лучши есть [**]акати, нежели ихъ норovy
 выписы[ва]ти. Она правая рѣчь, иже напра[***] ихъ
 за правленія в науцѣ или [***]итіи ждати. Лучше абы
 каждый [х]ощетъ кто пропасть иншого себѣ [*]арства за
 (4a) часу искалъ. а таковымъ || пастыре(м) покой да(л). тако
 бо повелѣвае(т) г(с)дѣ Гдѣ ко апло(м) сеже естя всѣмъ
 учтле(м) рече: вы есте соль земли. аще же со(л) обуяетъ Ма(т). Зач. іі.
 чимъ осолитесь. и и во что же будетъ и тому: точію
 да изсыпана будетъ вонъ, и попираема члкі. Солью
 бо называетъ всѣхъ учтлей. Яко бо соль закрѣпляетъ
 что ею посолитися дабы не провоняло: тако и учтль
 наказаніемъ и пученіемъ и напominаніемъ укрѣпляетъ
 людѣ о(т) дхownыя гнили. але есть ли того не чини(т),
 повелѣваетъ г(с)дѣ вонъ его выкинути, и попоптати яко
 со(л)[.] Естьли бы одурела, или силу свою утерала.
 Чого(ж) для непослушни есмы того повелѣнія самого
 сна бжія знасте бы, не потреба сего слова мало важити:

подинни бы есмо и на оное слово паметати: аще || Слепецъ (4b)
 слепца водить. оба в' яму в'падутъ. Слышиши ли во-
 злюбленный брате мой. иже ты са(м) г(с)пдъ остере-
 гае(т). дабы еси в' яму не упа(л). в'паде(т) всяку иже
 слепому себе водити допускае(т). Чого жъ для о(т)
 таковыхъ слепцовъ не бѣжимъ. чему ся имъ водити
 допускаемъ. Смилюся уже кажды на(д) собою бѣга для.
 Востани о(т) сна, уже пора осмотритися. довольно. Есмы
 уже спали, коли есмо за справою сихъ слепцовъ ни в ба
 знали. ни о спасеніи своемъ на чемъ лежить вѣдали,
 нехай то былъ часъ гнѣва бжїяго, за грѣхи предковъ
 нашихъ которыя за преданія, або лепей за сны, и стар-
 ческія басни. взявши слово бжїе были опустили. мусило
 тако быти. и стїи бо ап(с)тли о то(м) прорекли, и на-
 писали. наболей паве(л) || сосудъ избранный хр(с)т(в). (5a)
 тако и солуняномъ пишетъ: После(т) рече бгъ дѣянїя
 лсти вѣровати во лжу да судъ прїиму(т) вси, не вѣро-
 вавшіи истиннѣ. но блгволиша неправду рас(т)мотрити.
 моются бголю(б)че <.> Естьли ся сїя речъ стаго ап(с)ла
 мовлющихъ часовъ не збыла. Ап(с)лъ здѣ пише(т): Яко
 бгъ имѣлъ послати дѣянїе лсти <,> Сїя лестъ чїя быти
 мѣла. хибѣ она(го) которой: еще в раи родителей
 нашихъ прел'сти. толко иже еву. о(т) бжїяго слова
 о(т)велъ. иншимъ обыщае(м) прелстити ему нелзя.

доколе бо держится члкъ слова бжїяго: до туле заблудити не можетъ. Не гасить свѣщу, которою себѣ свѣтъ видитъ. по оному слову : свѣтилникъ ногамъ моимъ законъ твой, и свѣ(т) стезя(м) моимъ. а когда тое свѣщу погасить: може(т) всякій заблудитися яко слепецъ дороги рукою щупати. || Яко ап(с)тлъ повѣдаетъ: Прото пр(о)ркъ повѣдаетъ. аще не бы г(с)дъ саваоѣ остави(л) на(м) сѣмени. Яко содома убо были быхо(м). сѣменемъ слово бжїе называетъ. тымъ обычаемъ дїаво(л) прелщаетъ. вѣдаетъ бо иже скоро люди о(т)ступятъ слова бжїяго, уже все что онъ хочетъ то учинятъ для того и сихъ часовъ на тое былъ привелъ, иже слова бжїяго учителя не казали. зачимъ всякія слыя речи в' цркви силу взяли. Яко ннѣ бгъ мл(с)тивый ужалившись на(с) о(т)кры(л) намъ грѣшнымъ слово свое правдивое. и что днѣ значне о(т)крываетъ учтлей. ачколвекъ изредка посылаетъ. Прото годится и намъ всѣмъ мѣяться к тому самимъ. абы есмы тое не изреченныя мл(с)ти. благодарни были слово бжїе обема яко мовятъ рукама || приняли держали посему жили. и ины(х) к нему приводили. а иже жатва многа: дѣлатель мало: того для азъ недостойнъ о(т) стыя цркви служителей: наменши сїю книжку о(т) бж(с)твенны(х). писаній собрахъ и написа(х). дабы вси слова бжїя и истинны разумѣнія жаждущїи имѣли,

чого бы ся и сами учили, и дѣто(к) свои(х) научали.
знаю тое иже бы потреба сію науку достаточнѣ
выписати, иже такой часъ и пріумѣніе наше знесло. а
ве(д) же напотомъ[.] естли будетъ бжїя воля, можется
ширей в другое управити. наболей четвертая ча(ст) се
есть о сто(м) крщенїи, и о вечери сна бжїя. помыслити
можемъ опричную книжку выпустити. Мл(с)ть г(с)да
ншего їиса хр(с)та. со всѣми вѣрными. аминь. ||

Писанъ в' клетку по(д) лѣты воплощенїя г(с)да бга и (6b)
спса нашего їиса хр(с)та. афхв. їунїа. ї дня.

КАТИХИСИСЪ

для дѣтоку хр(с)тіанскихъ. языка рускаго. Коротко

Выложено.

ВОПРОСЪ.

Что еси ты.

О(Т)ВѢТЪ.

Члкъ есмь сотворенїе бжїе разумное, бгомъ по образу
его сотворенное.

ВОПРОСЪ.

Чесо ради г(с)дъ бгъ тебя сотворилъ.

О(Т)ВѢТЪ.

Недѣля того, абы без мене быти не могъ: але абыхъ его
позналъ лубилъ. ему самому служилъ, а потомъ с нимъ
навѣки жилъ.

ВОПРОСЪ.

Коея вѣры еси ты. ||

(7a)

О(Т)ВѢ(Т).

Хр(с)тіанскія вѣры есмь.

ВОПРО(с).

Почему ты еси хр(с)тіанинъ.

О(Т)ВѢ(Т).

Потому, яко вѣрую во х̄а. и кр(с)тился есмь во имя
его.

ВОПРОСЪ.

Что виненъ имѣти хр(с)тіанинъ.

О(Т)ВѢТЪ.

Четыре рѣчи имѣти, и подле того жити имать. Первая
законъ, или заповѣди. другая познаніе вѣры. третія
мѣтва г(с)дня. четвертая тайны хр(с)товы.

ВОПРО(с).

Коліко есть заповѣдѣ бжїихъ.

О(Т)ВѢТЪ.

Десять. и для того е зовутъ десѣтословіемъ: по грече(с)ки декалагосъ.

ВОПРОСЪ:

Говори десѣть заповѣдѣ бжїихъ.

О(Т)ВѢТЪ.

Тако пишетъ моѵсей, во второй книзѣ которую из'ходомъ зовутъ. ||

- а Рече г(с)дѣ бгъ вся слова сїя. Азъ есмь г(с)дѣ бгъ (76)
твой. изведый тя из земли Егѵпетскїя из дому работы.
да не буду(т) тебѣ бози инїи равзвѣ мене.
- в Не сотвориши себѣ образа ни всякаго подобїя. Елика
на нбси горѣ. и Елика на земли низу, и Елика в' водахъ
по(д) землею. ни поклонишися имъ, ниже да послужиши
имъ: азъ бо есмь г(с)дѣ бгъ твой. силенъ ревнивъ.
о(т)даю грѣхи оцевы надѣти до третїяго и че(т)вертаго
рода. который ненавида(т) мене. и творю мл(с)ть на(д)
тысящми которыя мене любятъ. и заповѣди моя соблю-
даю(т).
- г Не возмеша имени гѣ ба твое(го) во(т)ще. не очи(с)-
ти(т) бо г(с)дѣ прїемлющи(х) имя его всуе.
- д Помни днь су(б)ботны стити его. ше(с)ть днїй дѣлати

будеши, [сотво]р[иши] вся дѣла своя. а седмый днь
су(б)бота г(с)да бга твоего. Не сотвориши вонь всяко||ва (3)
дѣла, ни ты, ни сынъ твои ни дочька твоя, ни паробокъ
твои, ни неволница твоя, ни скоть твои, ни приплецъ
которыи межи воротъ твоихъ. Бо въ шести днии сътво-
рилъ бгъ небо и землю, морѣ и вся што въ нихъ, и
о(т)починулъ Бгъ въ седмый днь. Сѣго дѣла гдѣ днь
суботный блгославиль и посвятилъ его.

Чти оца твоего и матку твою, абы есь долго жить на
земли, которую гдѣ богъ твои дать тобѣ.

Не убиш. 5

Не чужоложи. 3

Не кради. И

Не посведчишь на ближнего твоего свѣдства лживого. ☩

(3v) Не похочешь дому ближнего твоего <.> || Не похочешь [1]
жены ближнего твоего, ни паробка его, ни осла его, ани
чогоколивъ што естъ ближнего твоего.

Абы кажны вѣдалъ што есть грѣхъ, а што доброе
дѣло. Тако бо Апостолъ пишетъ, Грѣха неразумехъ Зач: ѿд
точію закономъ. А на иномъ мѣстѣ рече, Закономъ поз- Зач: пд

Зач. $\overline{пл}$

нанье греха.

ПЫТАНЬЕ.

На колько частѣи делиться десятеро приказанье?

О(Т)КАЗЪ.

На двѣ части самъ г(с)дѣ [роз]дѣлилъ заповѣди свои. 4
Бо чотыри заповѣди далъ [на]первои дощѣ каменѣи. А
шесть на дро[у]гои дощѣ.

ПЫТАНЬЕ.

Для чого такъ роздѣлилъ богъ заповѣд[и] свои?

О(Т)КАЗЪ.

Того для, абы есьмо по тому знали, шт[о] есьмо богу,
а што ближному повинѣни. б[о] насъ перѣвая дощѣка тому
навчаеъ, яко с[я] къ богу заховати маемъ. Другая пак[и]
указуетъ, яко ближнего любити потреб[а] <.>

ПЫТАНЬЕ.

Говори перѣвую заповѣдь?

О(Т)КАЗЪ.

Не будешъ мѣти бого(в) чужихъ предо мною <.> ||

|| ПЫТАНЬЕ.

Чого потреба къ вырозуменью тое заповѣди?

4v

О(Т)КАЗЪ.

Хто хочеть заповѣди божіе достаточнѣе вырозумѣти, надобѣ ему чотыри рѣчи памѣтовати. Перѣвая рѣчь, што бгъ чинити велить. Другая чого заказуеъ. Третья, яко тыхъ караетъ которыи ему непослушнии. Четвертая рѣчь, яко оныхъ любить, которыи заповѣдеи его остерегаютъ. То естъ, при каждой заповѣди знадобѣ памѣтати тые чотыри рѣчи. Добриѣ дѣла, грѣхи казни, и обѣтницы.

ПЫТАНЬЕ.

Яко маю тое розумѣти. Не будешъ мѣти боговъ чужыхъ,
Чи ли много е(ст) боговъ,² ||

5

О(Т)КАЗЪ.

Боговъ нетъ многи(х) развѣи одинъ богъ, которому бы вси служити и на него ся надѣвати мѣли. Нижли люди опустивши бога, на инѣшиѣ ся рѣчи надѣвають, а тако собѣ многие боги на сер(д)цахъ свои(х) чинятъ. Бо у чомъ кто надѣжю маеъ, тое богъ его естъ. Яко естъли кто надѣвается [на] маеъности, вже е собѣ на мѣстѣ божимъ поставилъ. Прото Апостолъ лихоиманіе або лако̀мство їдолослуженіемъ а лихоимца їдолослужителемъ називаетъ. По тому жъ и о иныхъ розумеи. Яко

За(ч): сѣи

За(ч): сѣз

²богов?

За(ч): смѣ

кто бы ся на свою силу надѣвалъ, або на што инъшого. Тако жь она рѣчь есть чужїи богъ, для которое кто правдивого бга опускаетъ. Для того Апо||столъ на про- 5v
тивъ лживымъ учитѣлемъ пишючы, чрево ихъ богомъ называется. Бо они только для чрева урядъ учительский на себѣ брали, а не для божиеи славы.

ПЫТАНЬЕ.

Скажи ми чого по насъ бгъ хочеть у томъ словѣ перъ-
вомъ, або которые суть [до]брые дѣла того слова?

О(Т)КАЗЪ.

Тые суть добрые дѣла, кот[орые от] насъ г(с)дѣ бгъ хочеть у тои заповѣди [на]первѣи абы есмы только его самого за бога мѣли, въ него вѣровали, упованіе и надежю покладали. Потомъ его ся бояли, любили, зывали, ему ся кланели. На остатокъ для него абы есмы вси рѣчи если бы к тому пришло, ради опускали. ||

ВОПРОСЪ.

(6)

Которые суть дѣла противу тому приказанью, которыхъ бгъ заказуетъ?

О(Т)ВѢТЪ

Много есть грѣховъ на противу тому первому слову или на волей тые которые суть на проти(в) вѣры и страха

бжїя. Яко первый грѣхъ нечестивы(х) епикурей, то есть оныхъ которые не вѣруютъ абы бгъ былъ або бы ся нами опекалъ. Другїй грѣхъ идолослужителе, то есть, которые або много бого(в) быти вѣруютъ, або створенїю яко створителю служатъ. Яко было у стары(х) еллинъ, которые людей славныхъ по смрти за боги имѣли, и онымъ молилися. Яко діаермію. аполлона, и иныхъ.

(6v) опять те||перь в' том же блудѣ суть, которые ся стымъ уже усопшимъ молятся. Третїй грѣхъ есть жидовъ и всѣхъ Босурманъ, которые не такъ о бозѣ разумѣютъ, и не тако его исповѣдаютъ <.> Яко онъ самъ велѣлъ, или яко они собѣ вымыслили. Тое жъ разумѣй о еретика(х). Четвертый грѣ(х) волхвовъ. То есть чародѣйничковъ, которые бѣсомъ вѣруютъ. Пятый оныхъ которые бга къ певнымъ мѣстомъ яко бы привязуютъ помышляючи абы борзѣе на одномъ мѣсте выслукахъ нежели на другомъ, прощамн тое зовутъ. но противъ тому мнѣнію пр(о)ркъ Ісаїа пишетъ повѣдаючи, иже бгъ вездѣ заровно члвкъ который ся каеть слыши(т). сице бо рече. Тако глаголетъ г(с)дъ, || небо престолъ мой а земля подножіе ногама моима, кїи храмъ соградите мнѣ : или кое мѣсто покоя моего: Все бо сотвори рука моя, и се е(ст) все мое глеть г(с)дъ. инакого возрю: но на смиреннаго и мо(л)чаливого и трясущагося словесъ моихъ: Шестый грѣхъ противъ

Ісаїа ̅̅̅s
Дѣа: ̅̅̅i

первому слову бжїему есть лицемѣрей. которыи ся о(т) прав'ды бога и его суда не боятъ. Та же которые более бо(га)тества и тѣлесныя сласти любятъ нежели бга. а пре(д)ся пре(д) людьми указуются побожными:

Седмый грѣхъ не уповати на бга а гнѣватися на него, яковъ былъ ц(с)рь їзраиль(с)кїи саулъ:

Осмый разумѣти велми высоко о своей правдѣ, або справедливо(с)ти? Яко онъ || фарисей который в' млтвѣ правду

Лу(к) пѣ свою вычиталъ пре(д) бгомъ сими словесы. боже хвалу тебѣ воздаю, яко нѣсмь яко прочїи члцы, неправедницы, хищницы, прелюбодѣи, или яко сей мытарь, пощуся двократы в' субботу: Таковыи лицемѣри совито грѣша(т). Напередъ иже неправѣ розумею(т) судъ бжїи и ради тоя причины не о(т) правды ся бга боятъ, на(д) тое славу бжїю себѣ приписуть. прото хс своихъ тако учить. егда сотворите повелѣнна(я) вамъ. глите яко раби неключими або непотребни есмы, имже должны бѣхомъ сотворихомъ<.>

Девятый грѣхъ сомнитися а недовѣряти блгодати бжїей. или помышляти <я>||ко бы богъ о насъ не дбалъ, и о(т)пустити намъ грѣховъ не хотѣлъ. Таковъ былъ Каинъ, которыи вѣрити не хотѣлъ абы ему бгъ о(т)пусти тити мѣлъ, иже брата своего убилъ. Тое жьи о їудѣ

Быт: д

Мат: кз

70

8

которыйи Хрїста продалъ розумѣти маешь.

Десятыйи грѣхъ не терпѣти а не прїимати за вдячье
што богъ допускаеть, або богу н<е>правду и немилость
приписовати.

Одинна(д)цатыи грѣхъ не дбати о божїе слово, або ся
его о(т)кинути або к воли люде(й) [*****] для страха,
яко петръ учинилъ.

Двана(д)цатыи уповати на свою силу, мудрост[ь] [аб]о
на иного што. Яко Сейна Хири(м)на с[вою] силу уфаючи Іса: лѣ
хотѣлъ вывернути цар[с]тво Іудеиское. ||

8v

ПЫТАНЬЕ.

Скажи яко богъ караетъ кто грѣшитъ напротивъ пер-
вому слову?

О(Т)КАЗЪ.

Наперѣеи караетъ богъ поѣстою духовною. Яко Аpos-
толь пишеть, иже їдолослужителие цр(с)твія божїя не За(ч): рлд
наслѣдять. Караетъ тѣже и здѣ богъ їдолослуже[нїе]
голодомъ, войнами, моровымъ по[вѣтрї]емъ, полонень-
емъ, и иными таков[ым] язвами. Яко у старимъ за-
конѣ людъ Ізраильскїи часто каралъ богъ ни для чого
толь[к]о для того, иже его опускали, а чужимъ богомъ
служили. И нынѣ все(х) хрїстианъ скаралъ, некоторы(х)

слепотою, иншихъ неволею [под]ъ Турецкимъ, або подъ
9 Аѣ[тихрі]стомъ Римскимъ. А || мусить такъ быти. Бо тако
богъ обѣцалъ даючи свое приказанье гдѣ рече. Я есмь
гдѣ Богъ твои крепокъ и ревнивъ, о(т)даваючи безако-
нна о(т)цевъ на чада до третьего и до четвертого роду
ненавидящимъ мене.

ПЫТАНЬЕ.

Што Богъ обѣцуетъ тѣмъ которыи тоое заповѣди
остерегаютъ?

О(Т)КАЗЪ.

Мат: За(ч) ѿѣ

Яко на небожны(х) двоя помѣста, потомуже и тымъ ко-
торыи заповѣди стерегутъ двоя маеть быти заплата.
Одна вѣчная, а другая до часная. О вѣчной Хс тако
рече, Аще хочешъ вѣннати въ животь, заховаи заповѣди.
А здѣ потомужъ рече. Чиню милосердіе надъ многими
тисѣчыми любящими мя и хранящими заповѣди моя. ||
Милосердіе чинить Богъ на(д) нами, коли намъ грѣхи 9v
о(т)пускаеть. а изъ грѣшныхъ праведными чинить, абы
есмо достойны вѣчного живота были. А тые рѣчи суть
вѣчные заплаты. Лечъ на(д)то и на симъ свѣте таковы(х)
Богъ не опускаетъ, которыи его приказанья стѣрегуть ему
самому служатъ. Яко на прикладъ Данїиль, Іеремїа, и
инъшихъ много.

ПЫТАНЬЕ.

Говори [втор]ую заповѣдь?

О(Т)КАЗЪ.

Вторая заповѣдь есть, Не учинишь собѣ образа, ани всякого уподобиа, которое есть на небеси высоко, и которое на земли низько, и которое [в] водахъ подъ землею.

ПЫТАНЬЕ. ||

10 Яко тое маю розумѣти? Чи ли и собѣ чинити образа Богъ заказуетъ, чи ли только поганьскихъ кумировъ?

О(Т)КАЗЪ.

Наперѣеи такъ розумѣти маешь, иже яко у перѣвой заповеди заказуетъ Бгъ дуѣховного идолослужения, а собѣ духовную службу зоставляетъ, тако въ второй заповеди, заказуетъ и тѣломъ образомъ служити. А на тое пытанье гдѣ еси пыталъ, естли бы только поганьски(х) балъвановъ чинити боронилъ г(с)дѣ, тако тобѣ о(т)казую, ижъ не только ложны(м) бого(м) образа Богъ чинити заказуетъ, але и собѣ, и аѣгеломъ и людемъ ачъ пакъ стымъ. Бо яснѣ рече, Ни всякого уподовиа. О чомъ
10v еще доводѣнеи вѣпяты(х) книгахъ тако запо||вѣдуетъ Моисеи, Не видѣсте никакова уподобиа вѣ тои днѣ, егда глалъ к вамъ г(с)дѣ Богъ на горѣ Оливѣ о(т) среды оѣня,

Глав: д

да некогда прельщены учинили бы есте собѣ кумира, или уподобление мужеска пола, или женска, или образъ всякого звѣра иже на земли, или птицъ, или гадовъ. Бачишь ли што говорить Моисѣи? иже для того Богъ говорячи къ сыномъ Їсраилевымъ, не явился имъ ни въ одномъ какимъ образѣ, абы потомъ собѣ образовъ не чинили?

ПЫТАНЬЕ.

Нно³ на оныи часъ только жидомъ не годилося мѣти образовъ, понеже никакова образа божиа не видѣли, лечь потомъ сынъ божїи прише(д)ши и тѣло принявѣши бысть лю||демъ Богъ видимый, прото годиться намъ вже образы мѣти? 11

О(Т)КАЗЪ.

Правѣда есть иже ся бгъ сталъ видомый въ сыну своимъ. Бо и самъ Хс повѣдѣлъ къ филипу, Видѣвыи мене, видѣ о(т)ца, яко азъ въ о(т)ци и отѣць въ мнѣ есть. Лечь предъся оногo перѣвогo заказанья не о(т)нялъ, ани о(т)ставлялъ, але болей потвердилъ гдѣ ко самаранынѣ рече, Жено вѣруи ми яко грядеть часъ, егда ни въ горѣ сеи, ни въ Їр(с)лимѣхъ поконите(ся) о(т)цу, А мало нижеи къ тои же жене мовить, Дхъ есть Богъ, и иже

Їоан: За(ч) вѣ

³Ино

кланѣются ему, дѣхомъ и истинною достоить кланѣтися.

Се видишь яко ѿ верховныя рѣчи о(т)ставляетъ г(с)дѣ.

11v Але абы есъ вѣдалъ, иже и по || воплощенью сына божіа

не хочеть Богъ, абы ему образы чинены. прочти рѣчь

святого апостола Павла, которую мелъ къ Аѳиньски(м),

гдѣ межи иными словы тако рече. Богъ сътворивши

Дѣа: За(ч) м

миръ и вся яже в немъ, сеи небу и земли г(с)дѣ сѣи, не

в рукотвореныхъ храмѣхъ живетъ, ни о(т) рук члѣковыхъ

угоженіа пріемлетъ. Изъ которыхъ словъ явнѣ естъ, иже

Апостолъ не о ложнымъ яки(м) боꙋ говоритъ, але

о самомъ истиннымъ⁴ живымъ. Бо такъ рече, Богъ

сѣтворивши миръ, а предъся яснѣ придавъ, иже тотъ богъ

угоженіа о(т) рукъ чловѣчыхъ не пріемлетъ. Образы

пакъ або, какое зовутъ, иконы што иного суть естъли не

12 угожение, то естъ служба, о(т) рукъ члвѣчыхъ? Прото||

мало подалѣи тамъ же Павелъ мовить. Родъ убо суще

божій, не должни есмо, не ꙗцевати, злату и срѣбру или

домнимати

каменію начертанію хитрости и смышленію члѣка, Бога

быти подобна. Здѣ яснѣ видишь иже Апостолъ самому

таки живому богу заказуетъ чинити уподобления, такъ

о(т) золота або срѣбра, яко о(т) камня и о(т) всѣхъ

чловѣческой хитрости. хотя жъ пакъ вже тогда Хс

сынъ божій принялъ былъ зракъ чловѣчи. Надъто, ачѣ

⁴истиннымъ

Богъ явилсяъ намъ въ сыну своемъ, лечь намъ образъ таковыхъ чинити не велѣлъ. Маемъ бо на томъ образѣ перестати которыи намъ Богъ подати рачилъ. То есть на самомъ сыне божіимъ. Тои есть единый образъ божіи, которому ся кланѣти маѣмъ дѣхомъ и истинною. Ачьколье и Адамъ перъвыи по тому же образу былъ созданъ, але и тогды жь утратилъ заповѣдь божію проступивши. 12v

ПЫТАНЬЕ.

Што на тое о(т)кажешь што некоторіи говорятъ, якобы Хс свои образъ црю Агварю послалъ?

О(Т)КАЗЪ.

Наперъвей на тое тако о(т)казую, иж о томъ ни одинъ евангелистъ не пишетъ. А чого у стом писмени не написано, а яко тому вѣрити кто можетъ? Не подобна бо рѣчь, абы такъ великого чюда стіи евангелисты не вспомянули, е(ст)ли бы такъ было, поневажъ и меніше речи припоминають. Ведаю теже яко о томъ Дамаскинъ написалъ, иже бы царь едескый Агваръ, посылалъ иконописца ко Христу, абы его лицѣ написалъ, а коли деи иконикъ написати не могъ, самъ чусто Хс взявши обрюсь къ лицу приложилъ, и тако образъ нерукотворейный учинилъ. Тако о томъ пишетъ Дамаскинъ, але на тое жадного 13

доводу не маеть, и самъ за непевѣную речъ пишетъ. Прото
жъ такъ не певѣнымъ рѣча(м) не годиться верити, яко и
Апѣль Тимоѣею пишетъ рекучи, Старечьскихъ басенъ
о(т)рицаися. На остатокъ естѣли бы кто дѣанію о Агваре
црѣю вѣрити хотѣлъ, ино бы подобнеи Евѣсевію Кесаріи-
скому вѣрити, которіи былъ во три ста лѣтъ по Хрѣвомъ
вознесенію, нежли Дамаскину которіи вже былъ по
130 се(д)ми сотъ [дѣ]техъ. Лечъ Евѣсевіи || тое дѣаніе ши-
роко выписуючи не вѣспоминаеть ни которы(х) обра-
зовъ, только листъ припоминаеть которіи Хс къ Агварю
писалъ. А к тому яко стѣи Апѣль Ѳома посылалъ Ѳаддѣа
къ Агварю, которіи деи его вѣзложеніемъ рукъ и молит-
вою злечилъ. О томъ знаидешъ у него въ перѣвой книзѣ
церковного деаніа главу гѣ.

За(ч) сѣд

ПЫТАНЬЕ.

Еще некоторіи говорятъ, яко Лука Евангелистъ былъ
иконописецъ, иже бы иконы пречистой бгородицы писалъ?

О(Т)КАЗЪ.

Тое на стѣго Луку безвѣинне зложили иконопоклонницы,
абы такъ свои блудъ укрепили. Лечъ напротиву имъ о
14 Луцѣ Апѣль стоитъ, повѣд[а]ючи ижъ врачъ былъ, || то
есть лекаръ, а не иконописецъ. Тако бо къ Коласаемъ
пишетъ. Целуетъ вы Лука врачъ вѣзлюбленныи. Еслибы

За(ч): сѣд

Чти пре(д)сло-
вие въ Еванге-
лие о(т) Луки

Лука былъ иконописецъ никако бы того не замолъчалъ
Павелъ, яко и врачѣтва не минулъ, а иконописаніе далеко
вышша рѣчь. Лечъ не только стѣи Павелъ Аплѣ але и
Софроніе потому же Луку врачомъ у его житию пишетъ,
а иконописаніа ни одно(м) словомъ не споминаеть.

ПЫТАНЬЕ.

Што намъ Богъ у тои заповѣди приказуетъ чинити?

О(Т)КАЗЪ.

Каждое приказанье двѣ рѣчи въ собѣ замыкаетъ.
Первая што Богъ чинити велить. Другая чого заказуетъ.
У тои || заповѣди гдѣ образѣ чинити боронить, там же
ся и тое замыкаетъ, абы есмо образъ Бжїи чтили, то
есть кажного человѣка. Бо тои есть по образу Божїему
созданъ.

14v

ПЫТАНЬЕ.

Чого намъ Богъ заказуетъ у томъ заказанью, або ко-
торые суть зла[я] дѣла противу того приказанья.

О(Т)КАЗЪ.

Напервѣи заказуетъ всяког[о] образа чинити предъ
которомъ бы ся або самъ або кто иныи кланелъ,

Тежъ заказуетъ не только самому чинити, але хотя бы
кто иныи учинилъ абы ся не кланелъ. А кто бы напро-
тиву тому чинилъ, такового дѣла суть тяжкіе грѣхи. ||

ПЫТАНЬЕ.

Яко Богъ караетъ ты(х) онижебы тую заповѣдь проступали?

О(Т)КАЗЪ.

Яко перъвое заповѣди, тако и тоое проступицы карани бывають и вѣчными и телесными муками. Скаралъ Богъ сыны Їзраилевы егда собѣ были учинили образъ яко теля, такъ иже иже ихъ убито одного дня три тисечи.

Исхо(д): лѣ

а Кор: і

Скаралъ те же Соломона, иже о(т) сына его о(т)ступило десять колѣнъ сыновъ Їзраиливыхъ.

г Цар: вѣ

А опустивши старие казни, новую паменуимы, яко Богъ тяжко скаралъ пра Коѣстантина сына лѣова и матку его

Чти номока-
нонъ то есть
правило събо-
ра се(д)мого

15v

Ирину, на котори(х) розказанье наставляно || образъ до храмовъ Божіихъ, и приказано ся имъ кланѣти. Бо наперъвей тая Їрина царица ослепила сына своего того жъ Коѣстантина давъши оному очи вынять, А тои опять напотомъ матку въ заточенье заслалъ. аже на остатокъ и самъ безъ потомства згинулъ. Зачимъ и Кесарьство къ иному народу пришло.

О томъ пишут
Платина и Ег-
натіи

ПЫТАНЬЕ.

Што пакъ обещуетъ Богъ тымъ онижебы ся образомъ не кланѣли, анибы ихъ чинили?

О(Т)КАЗЪ.

Яко проступающихъ и вѣчными муками и вревѣнными
 караетъ, тако опять чинячимъ по той заповѣди, и здѣ
 добромъ пла|тить, и потомъ вѣчный животъ обещуетъ. 16
 Яко на вѣзоръ маемъ Езекию и Іосию цареи Іудеиски(х),
 которыхъ Богъ противу всѣхъ враговъ ихъ креѣко боро-
 нилъ, иже тому приказанью досыть чинячи всякие балъ-
 ваны губили. такъ иже и оного смѣя мѣдяного, которого
 Числа кѣ былъ Моисей по повѣленію Божіему учинилъ, егда ся
 ему молити людъ почалъ, побожныи царь Езекиа съкру-
 шилъ, хотяжъ онъ смѣи былъ образомъ сына Божіего
 г(с)да ншого Ісуса Ха. О томъ пакъ Езекии тако дхъ
 стыйи написалъ, На гда Бога уповалъ сеи царь Езекиа.
 д. Цр иі И протожъ по немъ не было ему ровного во всехъ царехъ
 Іудиныхъ. Но ни в тыхъ иже предъ нимъ были. Пото-
 мужъ и о Осии написано, иже ему подобныи црѣ || не 16v
 былъ, которыи бы ся тако навратилъ къ г(с)ду Бгу. А
 тое для того дхъ святыи написалъ, абы цари, князи, и
 иныи преложении вѣдали, иже тое на ихъ урядъ залежить,
 абы всякие балъваны и ложные службы губили и выко-
 реняли. Таковыхъ бы теперь по всѣхъ Рускихъ земляхъ
 вельми пилная потреба, гдѣ ся ідоѣ и розличныхъ балва-
 новъ вже о(т) колыка сотъ лѣтъ такъ размножило, иже за
 ними и Бога людъ посполитыи забылъ. Лечъ о томъ
 иишого часу ширеи напишемо.

ПЫТАНЬЕ.

Говори третѣе приказанье.

О(Т)КАЗЪ.

Не возмешь имени гда Бога твоего воѣще, або напрасно. ||

17

ПЫТАНЬЕ.

Яко тое маю розумѣти?

О(Т)КАЗЪ.

Яко у первом словѣ далъ намъ Богъ науку, какое маеть быти ншое сердце, а въ второмъ словѣ, яко и тѣлом ему самому служити вси повинни, Тако у томъ третіемъ словѣ навѣщаетъ насъ, яко языка своего маемъ къ чти его вживати. То есть, абы есмо по(д) заслоною имени Божіею, наше славы, пожитку и иных⁵ таковы(х) речеи не искали. А его самого абы есмо славили, зывали, и благодарили.

ПЫТАНЬЕ.

Которое суть добрыя дѣла того приказанья, которые чинит маемъ?

О(Т)КАЗЪ. ||

⁵ИНЫХЪ

Наперѣи есть взывание, другое, блгодареніе или дя-
кованье. Третѣе, выславленіе. Четверѣе, исповѣданіе.
Пятое навчаніе правды. Шостое, клятвы або присягы
захованье. Тые суть добріе дѣла третьего слова.

170

ПЫТАНЬЕ.

Яко маеть Бога възывать?

О(Т)КАЗЪ.

Взывать Бога никто не можетъ естѣли бы перѣи не
За(ч) спв позналъ сына его, иже есть единый ходотай нашъ къ
Бгу о(т)цу. Бо егда челоѣкъ хочетъ призывать Бога,
за тогожь ему на память приходитъ недостойность его,
а совесть или сумненье знаючи до себѣ грѣхи, не смеетъ
уповати

на Бога, и того для его не призываетъ. Прѣто потреба (18)
вѣдати, иже до до насъ Богъ ласкавъ и милостивъ
Христа дѣля, и для него намъ грѣхи о(т)пускаетъ, и
молитвы наши слышитъ. Тои бо есть нашъ единый Ерей,
которыи з насъ недостойныхъ, чинитъ достойными и
Богу любимыи.

ПЫТАНЬЕ.

Которые суть дѣла противу тому приказанью
Божіему?

О(Т)КАЗЪ.

- а Наперѣи, не призывати б̄га часу потребы, и не блго-
дарити его.
- Призывати на помочь стыхъ вже усопшихъ, и оныхъ б
ходотайми чинити, предъ Богомъ.
- Ложное учение сеяти, и того боронити, а правое учение г
(18v) гудити, хулити и || затирати,
- Не побожные службы Богу собою постановляти, или д
о(т) иного кого вымышленные держати.
- Правого учения не исповѣдати. Наболей въ время го- е
нения.
- Евангелиа стого не учити, кто бы на тое избранъ. s
- Часу незгоды въ Церкѣви правды не съзнати, естли бы z
на кого залежало.
- Тежъ всякіе хулы на Б̄га, суть противу того прика- и
занья. Яко есть слова Епикуреи, имиже неч(с)тивїи
осмѣвають Б̄га и слово его за басьни осужають. Тежъ Иско(д). e
ругания противу Б̄га, яко слова фараона, Равсака, и д Цар: vii
фарісеи на Х̄са и на его Аплы.
- Еще слова которыми розслабляется вѣра || в немощныхъ, 19 e
и меншеетъ Божїа слава.
- Тежъ и они тяжко грѣшаютъ которыи словъ божествен- i
ныхъ, о(т) писма нового или вѣтхого завѣта, ко блазень-
ству вживають.

Матѣ: vi

аї Тежъ чародеиници и чародеиницѣ вѣдѣмы и ворож-
биты противу того слова грѣшять, Хотяжъ пакъ часомъ
на ихъ шейтанье люди и скоть здоровы бывають.

вї Еще противу того приказанья суть кривые клятвы або
присяги. Бо таковыи члвекъ именемъ божіемъ покри-
ваетъ грѣхи свои.

А к тому поневажъ кто кленеться свѣдѣкомъ собѣ
призываетъ Бога, прото будетъ ли клятися криво, оби-
дить славу Божію, Бо хочеть абы Богъ его неправдѣ || 19v
посвѣдѣчилъ. А еще кроме того, кто ся криво кленеть,
за малую рѣчь судъ Божіи совѣ⁶ маеть. Бо кленеться
абы его Богъ скаралъ естѣли бы неправду говорилъ, а
самъ вѣдаетъ иже неправду кажетъ, а пре(д)ся гнѣву
божіею на себѣ призываетъ, а потому знати, иже его
ничимъ ставить. Бо естѣли бы ся гнѣва божіею боялъ,
ино бы его притиву себѣ не призывалъ. Прото иже такъ
много грѣховъ естъ въ кривой клятвѣ, повиненъ каждыи
стеречи себѣ пильно, абы клятвамъ не повыкалъ.

гї На остатокъ противу тому третиему слову суть зло-
реченья и проклианья. Бо кто проклинаеть, призываетъ
Бога противу его приказанья, абы чловѣка ска||ралъ, (20)
которого Богъ любити велѣлъ. Яко тои грѣхъ естъ ве-
ликъ, обачишь естѣли и гараздъ вырозумѣешь иже не

⁶совѣ

можетъ быти самъ одинъ, але и иные грѣхи съ собою
тягнеть. Наперѣи кто проклинаятъ не маеть въ учти-
вости Бга. Бо поменити Бга, естъ его призывати. Богъ
пакъ маеть быти съ страхомъ и з великою учтивостию
призыванъ. Лечь проклинанья бывають ляда съ причины,
часомъ напрасно, часомъ изъ гнѣву безъ страха божіа
и учтивости его. Надъто, Не маеть Бога никто призы-
вати, абы кому шкодилъ, а кто проклинаятъ для того
Бга воспоминаеть, абы зашкодилъ оному кого злоре-
чить. Лечь Богъ всѣхъ любити велѣлъ. Пророки ачъ
(20v) неколи проклинаятъ и злоречять, но толь|ко Хульнико(м)
и неч(с)тивымъ иже истинное ученіе и правдивую службу
не престаино гонили. Лечь мы такового пролкинана
вобычаи брати не маемъ.

Кто бы тежъ кому своимъ житиемъ або норовы взоръ
къ злomu подалъ [,] або о(т) вѣры правою о(т)велъ, тои
противу тому второму слову грѣшитъ.

ПЫТАНЬЕ.

Годить ли ся челоуѣку хрїстианьскому присягати, чи
ли не?

О(Т)КАЗЪ.

Вже есмъ повѣделъ иже ся того каждыи стеречи маеть
абы клятися не привыкаѣ, але естли бы шло о славу

Божію, маеть хрїстїанинъ клятися именемъ Божиимъ.
 Яко учинилъ Апостоль Павелъ, которыи || во второмъ 21
 За(ч). по посланью ꙗ коринѣомъ кленеться тако. свидѣтеля на-
 рицаю бга на душу мою. Потомужъ и авраавъ клял-
 Бы(т). ді ся предъ црємъ содомскимъ. иже не мелъ взяти ничего
 з маетности его, которую былъ о(т)нялъ, побивши пы-
 ати царей, которїи звоевали были содомъ. еще те(ж)
 Годится присягнути хрїстїанину, которому бы управѣ
 За(ч). тді о великую рѣчь присягу присужано. Яко ап(с)тлѣко
 евреомъ
 пишетъ, иже всякому прекословію конецъ клятва. Лечь
 тое для малыхъ речей быти не маеть.

ВОПРОСЪ.

Естьли ся годить присягати Хр(с)тїанину. для чого жъ
 самъ хр(с)тосъ казуетъ клястися, и небомъ и землею, и
 Іеросалимомъ? ||

О(Т)ВѢТЪ.

21v

Нетолко в тыхъ словехъ хр(с)товыхъ гдѣ клятися
 наказуетъ множество людей, ачъ паки и учоныхъ омы-
 ляется, але и всее оное речи. которую хр(с)тосъ на
 горѣ о законѣ учи не разумѣють. Во вси посполїте
 тако оную речъ толкують. якобы хр(с)тосъ ветхаго за-
 кона заповѣди на сторону о(т)кладалъ, а свои новые

заповѣди законилъ. Лечь хр(с)тось противу тому до-
 вниманью велми яснѣ тамъ же повѣдалъ. иже не при-
 шолъ разорити закона. ча(с)то теже молилъ, иже со
 оцомъ едино есть а о своей науцѣ повѣделъ тако: мое
 ученіе нѣсть мое, но пославшаго мя. с которыхъ словъ
 велми явна речъ, иже хр(с)тось ани о(т)ставлялъ. ани
 22 о(т)менялъ закона бжїяго. але || толко противу лживымъ
 толков[****] вырозуменье правое указалъ. [Про]тожъ
 кто бы такъ разумѣлъ [***] хр(с)тѣ. якобы всякой клят-
 вы бор[о] нилъ, гдѣ повѣделъ неклятися[.] о(т)нюдъ.
 чинилъ бы таковой сна бж[i]яго оцу противнаго, чого
 и помышляти бже не дай. а яко бо хр(с)тос[ъ] едино со
 оцемъ будетъ. естли б[ы] оныя заповѣди о(т)нялъ кото-
 рые б[ы] предалъ. законъ бжїй тако о кля(т)в[ѣ] пишетъ:
 г(с)да бга своего бойся. и тому единому да служиши,
 и имене[(м)] ся его да кленеши. а Хр(с)тось рече: не
 прїдохъ разорити закона. ино каждыи вже разумѣти
 можетъ. иже клятва если бы для бжїей славы або по-
 мочи ближняго. або очищенья се[б*] есть речъ слушная
 толко бы справедливая а иже хс клятвы не допускае(т),
 22v для тое || причины тако учинилъ. иже на онъ ча(с) жи-
 дове повыкли были клятва(м) на некоторыя створенья.
 за грѣхъ того не маючи. бо толко кривую клятву за
 грѣхъ мѣли. то паки хр(с)тось указуе(т) иже не одно

Ма(т). За(ч) аї

Іоа(н). За(ч)
ли и нс

Іоа(н). За(ч) кс

несправедливая клятва на б̄га, але и справедливая, хотя
 на створенные речи, если бы не потребная, есть грѣхъ
 пред' б̄гомъ, а не есть тое слово хр(с)тово противу за-
 кона б̄жїяго. бо и законъ у томъ третїе(м) словѣ того жъ
 боронитъ гдѣ рече: Не возмѣши имени г(с)да б̄га твоего,
 але прикладаетъ, вотще, абы кто клятвы в малую речь
 не ставилъ <.> А такъ годится хр(с)тіанину. естли бы
 иначе быти не могло, клятвы. або яко теперъ зовутъ.
 присяги вживати. яко для славы б̄жїей тако есть ли бы
 управѣ слушне || была сказана. для славы б̄жїи присяг- 23
 нулъ авраамъ павелъ и иншіи. а о той которую право
 Гла(в). кѣ судить. во изходѣ тако написано: аще кто дастъ другу
 сребро, или сосудъ заховати, и украдется из' дому мужа
 того, и обрящется украдый, да тяжетъ сугубъ: аще ли не
 обрящется та(т) да прїидетъ господинъ дому пред'судїю,
 и да ся кленетъ. яко са(м) не скорыстовалъ. ту явне
 видишь яко не толко б̄гъ клятися допускаетъ, але часу
 потреби повелѣваетъ.

ВОПРОСЪ:

На чїе имя маеть быти присяга.

О(Т)ВѢТЪ.

Вошло было теперешняго вѣку во обычаи людемъ, иже
 не толко именемъ самого б̄га, але те(ж) || именемъ пречис- 23v

той с̄на б̄жїяго матки, и иныхъ с̄тыхъ клялися. Лечь той
 обычай, не толко есть слы̄, але и нечестивый. есть бо
 клятва призываніе самого б̄га на свидѣ(л)ство. яко
 который вси р̄чи в̄даетъ. Лечь поневажъ с̄тїй не
 в̄даютъ что ся с нами д̄бетъ. для того не есть речь
 пристойная. призывати оныхъ на свидѣ(л)ство <.> К
 тому клятва есть служба або поклонъ б̄гъ. если есть
 справедливая Служба паки б̄жїя есть его слава прото
 кто на с̄тыхъ присягаетъ. То(т) славу б̄жїю о(т) б̄га
 о(т)бераетъ. [а] оную с̄тымъ то есть твари о(т)дае(т).
 Противу чому самъ б̄гъ у пр(о)рка Исаїи тако рече:
 славы моя иному не дамъ. ни добродѣтели моя
 истуканны(м), а тако не маеть никто иначе присягати,
 24 то||лько на имя божїе. Яко написано, Г(с)а Б̄га твоего
 бояся и тому единому да служиши и именемъ ся его да
 кленеши.

Исаїа. ҃҃҃

Исаїа. мд

Вторыи За: ҃

ПЫТАНЬЕ.

Што маеть пре(д) собою м̄ти ч̄лвекъ коли присягаетъ?
 Бо некоторые м̄вають образъ. на который руку кладутъ,
 або и целуютъ.

О(Т)КАЗЪ.

Ачь тотъ былъ обычай си(х) теперешны(х) часовъ, иже
 кто присягалъ, клалъ руку на образъ, а потомъ и цело-

валъ, нижели мы христiane не повинни есмо оны(х) обычаевъ держати, которые суть противу слову божіеу, или противу обычаемъ угони(д)ковъ божіихъ. Прото и въ присяганью мають христiane тои обычаи заховати, которыи або самъ Богъ указалъ, або стїи захова||ли. То пакъ стое писмо клятву або присягу самого бога, або коего стго выписуючи, часто воздвиженіе рукъ припоминаетъ, а часомъ клятву воздвиженіемъ рукъ зоветъ.

24v

Езекї: к Яко у Езекїила Бгъ рече. глахъ к дому йилеву в пустыни, разлиати ярость свою на ня в пустыни яко потребити я, и сътвори(х) якожь паче всего, да ся имя мое не осквернавѣтъ пре(д) странами изъ ни(х)же изведо(х) я пре(д) очима ихъ. Того дѣля воз(д)виго(х) руку мою на ня в пустыни, да бы(х) не въвелъ ихъ до земли юже да(х) имъ. Што рече, Въздвиго(х) руку мою на ня, тако ся розумѣть, якобы реклъ, Заклялъ ся есмъ. Потомужь в пѣсни Моисѣве Богъ рече, Воздвигну на небо руку мою, и кленуся десницею моею. Здѣ значитъ || иже клянущіися мѣли тотъ обычаи по(д)няти въ небо руку. Тако Авраамъ клялся црю Содомъскому. Бо егда у него црь просилъ людеи, а иные вси речи, которые былъ о(т) чотырехъ Царей о(т)нялъ, взяти ему велѣлъ, Авраамъ рече, Воздвигаю руку мою къ Гду Богу вышнему, владеющему небомъ и землею, яко не возму. Гдѣ

25

говорить, Воздвигаю руку мою, тако ся розумѣть,
якобы реклъ, Кленуся. А к тому сты(х)⁷ словъ
значиться иже кто ся клялъ, руку въ небо вѣносилъ. А
не толико таковъ вѣзоръ у старомъ завѣте е(ст) описанъ,
но и въ о(т)кровенью свѣто Іоанна о томъ обычаю тако
написано. Ангелъ егоже виде(х) стояща на морю и на
25v земли, воздвиже руку свою къ небу, и клял||ся живомъ
въ вѣки вѣкомъ. Обачи жъ а паметуи обычаи которыи
свѣтое писмо и нового и старого завѣта похваляетъ. Нез-
наидешъ бо ни на одномъ месте, абы на образы, або
на што иного, кленущіися руки клали, але е въ небо
возносили. Прото и теперъ не годиться ины(х) обычаевъ
вымышляти.

Потомужъ и
у Дані: вѣ.

ПЫТАНЬЕ.

Што о томъ розумѣешь естли бы кто присягнулъ што
учинити, а потомъ бы обачилъ, иже онаа рѣчь есть про-
тиву слова Божіею, маеть ли тои для присягы оную
рѣчь дѣломъ исполнити, чи ли не маеть?

О(Т)КАЗЪ.

26 Кто з необаченья, або и нарокомъ, обещуетъ што
не слушного учинити, а потомъ || ся каеть и не чинить
хотя молбою обещалъ, тои единою только согрешилъ.

⁷сты(х)

Лечь кто для слюбу або клятвы, боячися ее нарюштити, противу закона чинить, того согрѣшенъе не е(ст) просто, але вже двояко. Бо ачъ написано, Помолитесь и воздадите гдѣви, але тое розумѣти маемъ о побожнѣхъ молитвахъ, а не о безбожнѣхъ. О сихъ бо на иномъ мѣсте тако пишеть, Богъ нехотѣи безаконїа ты еси. Безаконїе есть всякаа рѣчь, которую противу закона божїа чинишь, того, кажетъ, Богъ не хочеть. А иже безаконїа Богъ не хочеть, чого деля ты безаконїе чинити маеть? На взоръ маемъ Ирода цѣра, которыи клялъся Иродиадиной дочцѣ дати о штобы просила, а егда, навѣчена о(т) матѣки, просила голо|вы |того пре(д)течи и кр(с)теля |Іоанна, прошу што мѣлъ учинити Иродъ, мѣлъ ли клятвѣ досытъ чинити? Домнимаю яко нѣтъ того, кто бы не бачилъ, иже лейшеи было Ироду не одну клятву, але и колько и(х) зрушити нежели |тому чело|вѣку одну якую кривѣду учинити, не только животъ о(т)няти. Прото и теперъ всякой клятвы нечестивой не маеть никто выполъняти, але того серѣчьне жалобати, хочеть ли вѣслѣдъ Ирода не ити. За нечестивые пакъ клятвы оныя почитати маемъ, которїе суть, або противу божїа славы, або своего спасенїа, або ближнего любви.

26v

ПЫТАНЬЕ.

Яко деръжишь о иноцехъ или о дерв(с)теницѣхъ, кото-

27 рые молбою обещають девѣ||ство ховати даже къ смерѣти?

О(Т)КАЗЪ.

О дѣвствѣ не годится зле розумѣти, понеже Аплѣ пи-
шетъ, яко добро челоуѣку жене неприкоснутися, и к тому
рече, Мню сее, разумеи дѣвство, потребно быти за насто-
ящую нужду. И самъ Хс похваляетъ каженики, иже сами
себѣ казять цр(с)твіа нб(с)наго ради. А таковъ былъ
Иліа, Іоаннъ, и прочіи. Лечъ ся надобе стеречи, абы
есмо теперешны(х) Иноковъ Мниховъ, и всехъ, которые
чорною ризою дев(с)тво показываютъ, ѓ оными давными
не ровнали. Бо въ иныи обычаи перви они девицами
были, нежели теперешніи. Сихъ бо держаться великие
блуды, наболеи три. Первыи блудъ и(х) е(ст), иже въ
27v томъ дѣвствѣ не || хотять жити тако свободне, але аже ся
молбою обещавши. Того нигдѣ Хс не повелѣлъ. Іоаннъ
у дѣвствѣ жилъ, але ся о немъ непишетъ, абы тое за
мольбою чинилъ. Потомуже Иліа. Аплѣ много пишетъ
о дѣвахъ и юноша(х), але негдѣ жь имъ не повелеваетъ
обещатися на весь живоѣ тако жити, но паче ясне пишетъ
иже можетъ дѣва за мужъ ити, а не съгрѣшитъ. Тако бо
рече, Аще посагнетъ дѣва, не съгрѣшила есть. Лечъ те-
перешніи дѣвственники тако розумеють, иже кто бы о(т)
ни(х), молбу о(т)ставивши, бракъ принялъ тои Іуды пре-
дателя горшыи е(ст). Но бояться имъ потреба, абы не

За(ч): рлѣ

За(ч): рли

Мат: За(ч): он

о(т) оныхъ числа были, о которы(х) къ Тімоѣю тако
 Аплѣ пишеть. Духъ же речію глєшь, яко въ послєдныя ||
 времена о(т)ступять нѣціи о(т) вѣры вѣнимающе духо(м)
 ль(с)тивымъ и ученіемъ бѣсовскимъ, въ лицемеріи ложъ го-
 ворящи(м), созженомъ своею съвестію, възбранеющимъ
 женитися, и свѣнитися брашенъ яже Богъ создана снѣ-
 деніе съ блгодареніемъ вернымъ и познавшимъ истину.
 Возри пилно въ тые слова стого дха, а обачишь о комъ
 ся розумѣють. Явне во оны(х) о(т)ступники зоветъ, ко-
 торыи възбраняють женитися, тое пакъ възбраненіе уче-
 ніемъ бѣсовскимъ нарицаеть. Еда ли ся тое межи тепе-
 рѣнныхъ дѣвственниковъ не наидуеть? Прото потреба
 ся таковы(х) остерегати, Яко и Апостолъ повелѣваетъ
 тако къ Коласаемъ пишучи, Никоторыиже ва(с) да не бесъ-
 правды даеть хотя смиреномудріемъ, и въ службѣ аггъ-
 стеи яже не видѣ уча, и прочая. Здѣ остерегаеть Аплѣ
 Коласаевъ абы ся прельстити не дали, ани смиреному-
 дріемъ или покорою, ани службою аггскою, то естъ,
 дѣвствомъ. Яко и теперъ черънество аγγελскимъ обра-
 зомъ зовуть. Немного о томъ говорячи, стережися каж-
 дыи тое сѣти, у которой дѣаболь⁸ многи(х) половилъ.
 Добраа рѣчь е(с) дѣв(с?)ство, кому бы тои даръ Бгъ
 мл(с)тивый далъ, але не надобѣ его обѣщати, но сво-

28

28v

⁸ дѣаволь

бодне вѣ нимъ Бѣу служити, Яко есмъ на вѣзоръ указалъ
 Іоанна крестителя. Тои не обещаючи девѣство заховалъ.
 Есть бо велико небеспеченство обещати Богу, наболеи
 29 чого кто не маеть въ своей власти. Не иначеи тѣи чинять,
 они же дѣвѣство Богу обещуютъ, || але ровне яко естѣли
 бы кто клялъ ся николи не спати, або не ести. А што
 бы тое было, хыба кусити Бога? чого намъ самъ Бѣъ
 заказуетъ мовячи, Не искусиши Гдѣа Бѣа твоего. Иску-
 шаешь каждыи Бѣа, кто ся на(д) его приказанъеи на(д)
 свою силу чого догадываетъ а на себе кладеть. Яко тые
 нинѣшнѣи дѣвѣственици чинять, забывѣши што Давы(д)
 рече, Волею пожру тебе, неволею пожрети Богу хотять.
 За малое ся имъ видить доброволне пребывати у девѣстве,
 аже мольбою тое овещаютъ. Але яко тое исполняютъ не
 надобѣ выписовати, понеже вси о томъ вѣдають. Мнѣ ся
 тако видить, ижбы не всѣмъ кривѣду онъ учинилъ, кто
 бы оную речъ Апла Павла на ни(х) привелъ, которую
 290 о языцехъ къ Римляномъ пишетъ тако. Предасть и(х)
 Богъ въ вся похоти ср(д)ца и(х), вѣ неч(с)тому, досажати
 в телесѣхъ и(х) в собѣ, и прочая. Прото мнимаю иже
 не омылилъ ся есмъ, назвавѣши таковыя обещанѣа сѣтью
 дѣавольскою, еюже многы(х) вже половилъ и дотуле ло-
 вить. Наперѣеи бо къ тому и(х) приводить, аб[ы] обе-
 цали, а потомъ абы боячися обетниц[ы] о(т)менити, въ

Втор: Зако(н).

ψло(м). нѣ

всякой неч(с)тоте, жили, а того бы за грѣхъ не личили. А заты(м) у двои способъ грѣшять. Напере(д) иже дѣвство обещують, которого имъ $\overline{Бъ}$ не далъ, ани обетовати велѣлъ, у другое пакъ грешать, яко обещаніа своего не исполняютъ, но паче $\overline{вмѣсто}$ дѣвства неч(с)тоту творять. А нерозумей абы(х) тое собою говорилъ або вымыслилъ, бо || ани бы ся того чинити годило, ани я самъ 30 хочу. Лечъ тое все о(т) $\overline{бжестейного}$ писанія пріимую.

Обачъ бо естъли не потомужъ и Аплѣ о дѣвстве розу-
За(ч): рлѣ мѣть, ижъ потреба ся стеречи абы намъ не было силомъ або сѣтию. Бо гдѣ выхваляетъ не ожененіе наконцы приложилъ тако? Се же к ползѣ ва(м) глѹ, не да сило вамъ наложу. Припатрися тому что Аплѣ рече, прошу тебѣ, пилно. Бо ачъ не мовить просто, Не обещуй дѣвства але ся тако розумѣть. Нижели тако для того не рече, ижъ еще не было таковыхъ овѣтницъ, яковыя потомъ не борздо настали. Ачъ были обещаніа или молбы, але по закону то есть жидовскіе не хрістіанскіе. Того для Аплѣ або радъней $\overline{дхъ}$ || $\overline{стыи}$, не мольбою, ани 30v обещаніемъ, але силомъ назвалъ и рече, К ползе вамъ глѹ не да сило вамъ наложу. Якобы тако написалъ. Добра речъ есть дв(с)тво, але маеть быти безъ сила. то есть, маеть быти по доброй воли, не по молбе или обетованію. Прото и $\overline{Хс}$ не силою повелѣваетъ быти

каженикомъ, але кто можетъ. Тако бо рече, Могыи
вмѣстити, да вмѣститъ, Ныне же не потому каженици
держать, але просто, хотяжъ иныи того дарю не маеть,
пре(д)ся овещаетъ, а потомъ якобы не обещавши живеть
и в тое сило упадаеть, и естѣли ся не покаеть певъне му-
чонъ будетъ. Бо ачъ тому людие не вѣрують, але слово
Божіе мимо ити не можетъ, которое свѣдѣчить, иже не
31 пустить Гдѣ оно||го безъ каранья, которыи бы взялъ имя
его напрасно. О томъ же Соломонъ пишетъ, яко многимъ
лейшей не обещати, нежели обещавши не исполнити. Але
уже доволино о симъ блудѣ первомъ. Другыи есть не
меньшыи, яко не у тотъ обычаи дѣвствуютъ у которыи бы
мѣли, але иже ся для того живота вѣчного надѣвають.
Еслибы тое надежи о дѣвствѣ не имѣли, за тогожъ бы
просторѣишіе монастыри были, сами бы ся только они,
имъже Бгъ чрево zostали. Але обаѣмы о(т)куле тое мни-
манье взяли. Наперѣи приводятъ што Хс о каженика(х)
поведѣлъ, иже казять ся царствіа божіа ради.
Которые слова такъ розумеють, якобы Хс оны(х) каже-
31v никовъ похвалялъ, которые ся казять для то||го, абы
цр(с)твіе нбсное взяли. Лечъ таковое розуменье есть и
шкодливое и ложное. Не того ту Хс розумѣеть, ани
ты(х) кажениковъ похваляетъ, которіе бы ся для того
кажениками учинили, абы небо за тое зыскали, але ся

Екле: ̑

тые слова, тако розумеють, Иже, они каженици царствїа божїа дѣля казаться, которїе бы ради тому царству служили и оное ширили. Царство божїе розумеи, стое Евангеліе или науку Хрїстовую, для того цр(с)тва, добрая рѣчь быти каженикомъ. То есть, не брати жены, абы такъ готовъшыи былъ на всякое дѣло, которое бы тому цр(с)тву было полезно. Для того Іоанъ креститель, для того Иліа, и прочїи казилися то есть безъ жонъ жили. Не для того, абы собѣ небо || одержели. Иное бо рече надобѣ къ одержанью неба, или бѣчнаго живота, нежели дѣвства. Але недалеко рѣчи о(т)ступуючи дѣвство есть даръ божїи вѣлыми пожиточными, но не къ оправданію, яко мнихи домнимають, ани ко оставленію хрекомъ, но абы человекъ былъ волнеишыи и готовъшыи къ всякому доброму дѣлу, яко есмь вже повѣдѣлъ. Посвѣдчаєть ми того Аплѣ Павелъ, гдѣ о дѣвстве тако къ Корїнѣяно(м) совѣтуєть, Мню се, розумеи дѣвство, добро быти за настоящую нужу, яко добро человеку тако быти. То есть безъ жены. Ясна рѣчь иже сими словы Аплѣ выхваляетъ дѣвство. Рече бо добро члвѣку тако быти, але и тое явно иже и причину кладеть, для которое дѣвство добро, За настоящую кажетъ нужу. Пилно паметуи, иже не рече, грѣхомъ о(т)пущенїа дѣля, або про вѣчныи животъ, але за настоящую нужу, або яко по просту знач-

За(ч): рли

32

32v

неи сказати можемо, Про настоящю потребу. Настоящчу⁹
 потребою зовѣтъ, которая вже якобы на(д) нами стоитъ,
 а за того жъ прѣходить, якобы реклъ, для трудностей,
 которіе на(д) нами всегда стоятъ. Сами бо видимы,
 ижъ жонатому далеко тру(д)неи бываетъ, коли на него
 приходятъ гоненіе и всякіе скорѣбы, или клопоты, нежели
 неженивому. Бо тои о(т) всего того свободенъ. Прото
 Апль о жонатыхъ рече, яко скорѣбь плотію имѣти нач-
 нуть таковыи: Опять о нежонатыхъ тамже пишетъ,
 33 яко пекутся о рѣчахъ || гнѣхъ. Тая е(ст) мѣда за дѣвство,
 а не иная. Третіи блудъ теперешны(х) мниховъ есть,
 яко о дѣвствѣ розумеють, абы оное предъ Богомъ дос-
 тоинейшее за бракъ, або за женитву было. И того для
 оное слово Хво о сѣмени па(д)шемъ на добрую землю,
 гдѣ мовить, яко ово приносить пло(д) сторицею, ово ꙗ,
 ово ѿ тако толкуютъ, пло(д) сторицею дѣв(с)тву при-
 писуючи а ꙗ пло(д) и три(д)цатыи женитвѣ. Лечъ ся
 на томъ велми омыляютъ. Не о дѣвствѣ бо тамо Хс
 при(т)чю поведѣлъ, але о словѣ своимъ. Даючи знати,
 яко не въ всѣхъ пожитку чинить. аже если на добрую
 землю, то есть, на доброе сер(д)це падеть. хотяжъ онъ
 чловѣкъ белѣцъ, хотяжъ чернецъ, которыи принявши
 33v таковое сѣмя, чинить || пло(д) або пожитокъ о ономъ

За(ч). рли

Чти у толь-
 ковы(х) еван-
 геліахъ слово
 лд

⁹настоящею

сѣмени, то есть, о бжѣимъ словѣ. Бо тако сѣи не только самъ станеться побожный, але и ины(х) къ побожности потягнѣть, на болей домъ свои. А иже одинъ большеи притягаетъ людей нежели другыи, для того Хс разные плоды положилъ. Або и тако розумѣти можемъ, коли кто тѣло свое мртвить, абы въ нимъ не было камня, терня, и што кольвекъ сѣмя божественно давить, выкореняеть, тогды плодъ приносить. То пакъ не вси заровно такового терня позбываютъ, але одинъ большеи за другого, того для повѣдаеть Хс, яко ово сѣмя сторычныи пло(д) чинить ово шес(ст)десятныи, ово пакъ и тридесатныи. Даве(д)же и тое знаменуи яко Хс не земли пло(д) || приписуетъ, але сѣменю. Бо не рече добра 34 земля принесе пло(д), але рече, Семя па(д)шее на добрую землю творить и приносить пло(д) абы кто собѣ не приписалъ, если у собѣ знаидеть што доброго, але абы вѣдалъ яко всяко даянїе блго, и всякъ даръ съвершенъ, съвыше е(ст) сходя о(т) о(т)ца свѣтомъ, яко Іаковъ пишеть. Прото блудять и въ томъ иноци, яко домнимають абы и(х) двѣство вышшаа рѣчь пре(д) богомъ была нежели ожененїе. А если ся имъ тако видить иже не блудять, ино бы тое нехаи слово(м) бжѣимъ показали. Лечь они того не приняли о(т) слова бжѣего, но о(т) ума телесного. Пишеть убо Апл Павель яко е(ст) рознаа речь

За(ч): на

34v двѣ а жена, але абы таа розница пре(д) богомъ мѣсто
 мѣла, далъ знати о || чомъ тое розумѣть розделение,
 тако пишучи, Нео(т)даная мужу печеться о гдѣнихъ, да-
 бы была ста и тѣломъ и духомъ а о(т)даная печеться о
 мирски(х), како угодити мужу. О тожмъ маешъ розницу
 межи двою а женою, але не потому, яко мнихи домни-
 маются, но яко Аплѣ дхомъ стымъ написалъ. Стережи
 жь ся того, абы есь для того двѣства не ховалъ, абы
 есь богу за женивые прїемнейшии былъ. Опять если
 жону взялъ еси, не сомнися, ани домнимай, абы есь для
 того нечистии пре(д) бого(м), або ему не любии былъ.
 Пишетъ бо Аплѣ, ч(с)тна женитва въ всѣхъ и ложе не
 скверно, блудникомъ же и прелюбыдеемъ судить Богъ. За(ч): тлѣ
 Прото и они стїи мужи Авраавъ, Їсаакъ, Їаковъ, Мои-
 35 сеи, Самуилъ, Давыдъ, Їсаїа, и ины(х) много и подъ
 закономъ и до закона жоны мели. Потомужъ и по(д)
 Евъаѣгелїемъ не только простые люди, але и Апостоли,
 Петръ, [*****] и прочїи. Нежели жонатыи памѣтовати
 на тое маеть, абы опекаючися жоною, не упалъ у пленицу
 бесовскую, то есть, абы для жоны, детеи, Бга и што
 онъ повелѣваетъ не забылъ, ани бы омѣшкалъ, але бы
 таковъ былъ, яко коли бы жоны не имѣ. По Апостолу иже
 тако пишетъ, Се же глѣю братїя время сокращено е(ст),
 да имущіе жены, яко неимущіе будутъ, и плачущей яко

неплачуще, и радующиися яко нерадующеся, и купующе
яко несодержаще, и вживающие мира сего, яко невжи- 35v
вающие, Преходить бо образъ мира сего. Хощу же ||
васъ бес печали быти. Кто бы ся тако заховалъ <,> не
завадила бы ему жона. Але нехай на томъ доволно будетъ.

ПЫТАНЬЕ.

Яко Бѣ оны(х) караеть, которые напротивъ тое запо-
вѣди чинять?

О(Т)КАЗЪ.

В законе Моисѣевомъ велѣлъ былъ Богъ таковы(х) ка-
меньемъ убивати. И тако учинили одному сынови
жены Иилѣския егоже съ Египтяниномъ мела. Тои бо
сынъ посварившися з другомъ, хулилъ имя гдне и пове-
лѣлъ его гдѣ убити. А не только того одного, але и всѣмъ
которые бы ся того допустили, потомужъ чинити велѣлъ.
Прото на урядъ належить, абы таковы(х) каралъ. А
хотяжъ пакъ урядъ не скараеть, пре(д)ся самъ Бгъ карати 36
пѣвне обещалъ. Бо тако къ тому слову придалъ, Не очис-
титъ о(т) грѣха Богъ того, которыи берѣтъ имя гда
бога своего надармо. А не розумѣи собѣ того только
о клятвѣ або о присязе, але и о всякомъ имени божіею
недостойномъ призыванью. К тому кто бы блюзнилъ
или проклиналъ, не минеть его помста. Мусить таковъ

карай быти и здѣ на симъ свѣте, и потомъ на оно(м),
 яко и сами на око видимы, иже ся никому не минаеть,
 кто бы слово божіе або имя его гудилъ, або по(д) нимъ
 не правду твердилъ. О Раѡацѣ прѣ Асирского воеводѣ
 написано, яко имя Гда Бога смѣле хулилъ, которого
 часу Іеросолимъ былъ облеглъ але, тое жь noci окрутѣ
 36v скаранъ, || тако иже одинъ аѣгелъ о(т) оногo воиска
 убилъ сто тисечеи и осмѣдесѣтъ тисечеи и пять тисечеи
 мужеи. О КеринѣѢ Еретицѣ пишють, яко заставѣши его
 Іоаннъ бгословъ у о(т)мывальни, а вѣдаючи яко сына
 божіего хульникъ есть, не хотѣлъ ся тамо мыти, но ко
 своимъ рече. Бежемо вонъ, да не згинемо съ Керинѣомъ
 истине врагомъ. И пишють, яко за того жь егда вышолъ
 Іоаннъ, упала о(т)мывальня и убила Керинѣа. Нелеѣшое
 мелъ доконанье потомъ Арїи тежъ Еретикъ, которыи про-
 тиву божеству Хрістову блюзнилъ, того для доконанье
 Іудино принялъ.

д Цар: иі еі

Евсев. въ тре-
 тїихъ книга(х)
 глав<.> кн.

ПЫТАНЬЕ.

Што Богъ обещалъ тымъ, которіе бы имени его з вѣроу
 а потребне призывали? ||

О(Т)КАЗЪ.

Обещалъ таковы(х) николи не опустити, выслухати, ра-
 товати, съ ними быти, и всехъ бѣдъ, избавити. О чомъ

часто и въ псалмѣхъ дхъ стѣи споминаеть. Яко въ
псалмѣ мѣ. Призови мя въ днѣ печали твоеи и збавлю
тя. Помомужь въ псалѣмѣ рмд, написано, яко близъ е(ст)
гдѣ всемъ призывающимъ его, всѣмъ призывающимъ его
въ истине. И вездѣ таковыя обетницы у стѣи писмени
знаидешъ. А не только обетницы, але и скутокъ самыи
обачишь, яко Богъ на призыванье имени своего великие
чюда и силы творилъ а своихъ верныхъ боронилъ и
избавлялъ. Призывалъ Моисей а розтупило ся море.
Призывалъ Ісусъ Навинъ и стануло солнѣцѣ. || Призывалъ 370
Самоиль а голосъ былъ съ небѣсѣ слышанъ. Призывалъ
Иліа а огнь спалъ изъ неба. И многіе инѣше речи опу-
щаю.

ПЫТАНЬЕ.

Говори четвертую заповѣдь гдню.

О(Т)КАЗЪ.

Четвертую заповѣдь тако Богъ написалъ, Помни абы
есъ днѣ суботныи святилъ.

ПЫТАНЬЕ.

Яко ся то слово святити розумѣть?

О(Т)КАЗЪ.

Святити розумѣтся не прожновати просто, яко посполите розумѣють, але на стые дѣла о(т)дати.

ПЫТАНЬЕ.

Скажи дово(д)неи абы(х) розумѣль причину, лейшей ли бѣ любить порожнованье за роботу? ||

38

О(Т)КАЗЪ.

Не у томъ обычаи Бѣ се(д)мыи днѣ святити велѣль, абы работы не ра(д) видѣль, а прожнованье любилъ. Поневажъ на Адама тотъ законъ, высыляючи его з рая, вѣложилъ, абы у потѣ лица своего ель хлѣбъ свои, и землю бы дѣлалъ по вся дни живота своего, Але абы мѣль человѣкъ певныи днѣ, которого бы ся слова Божіе его училъ, и стыми бы ся речми бавилъ. И того для у томъ словѣ не тако спроста празновати повелѣваетъ, ани знага дѣлати заказуетъ, але святити тои днѣ велить. Святити пакъ не розумѣтся прожновати или ничего не творити, але святые дѣла чинити. А дѣла стые оны суть, котория Богъ чинити велѣль. Яко слова гдѣня || слухати, мл(с)тину давати, богу ся молити, и прочая. Прото не боронить Богъ на тотъ днѣ стыхъ дѣлъ дѣлати, але только мирскихъ або светски(х), дочасны(х), а того живота. А опять велить намъ чинити стые дѣла, яко есмъ вже поведѣль.

Бытъя. г

38v

ПЫТАНЬЕ.

Скажи ми естѣли и хрїстіане повинни седьмыи днѣ святити, а к тому еще для чого недѣлю святятъ а не субботу?

О(Т)КАЗЪ.

Кто вырозумѣть для чого Богъ людемъ иилевымъ субботу стити велѣлъ, онъ теже сна(д)не вырозумѣти можетъ, яко хрїстіане слободни о(т) се(д)мого дня, а яко ему повинни. Ино находимъ у стомъ писмени чот[ы]ривины, для которыхъ субботу Бгъ || стити велѣлъ. Первая причина, абы сътворенье свѣта припоминали. О той причине Моисеи тако пишетъ, Въ шести бо днехъ сотворилъ Богъ небо и землю, морѣ и вся еже в нихъ суть, и о(т)починулъ в днѣ седьмыи. Якобы реклъ тако, Помни днѣ суботныи святити, Бо въ шести днехъ сотворилъ Богъ весь свѣтъ, абы есь того не забылъ. Другая причина, абы онъ людъ мѣл таину или образъ о(т)починенья духовного. То есть, субота знаменовала, иже вси потребуемъ абы насъ Богъ посвятилъ и до вѣчнаго о(т)починенья принялъ. Тую причину далъ знати Моисеи у Исходѣ гдѣ пишетъ, яко Богъ рече, Видьте да субботы моя соблюдетъ, понѣже знамя естъ межи мною и вами в родѣхъ || вашихъ, да разумеете яко азъ есмь гдѣ освещаю васъ, и прочая. Тую жъ таки причину и Езекииль широко выписуетъ у к главѣ, межи иными словы пишетъ

39

Исхо(д): лѣ

Глава кѣ

39v

яко Богъ рече, Суботы моя да(х) имъ, якожъ быти въ зна-
меніе межю мною и межю ими, якожъ разумѣти им яко
азъ ꙗко освещаю <,> Яко Моисеи тако Езекииль кажутъ
иже для того Богъ далъ былъ суботу и стити ю велѣлъ,
абы разумѣли, яко о ститися о(т) Бога потребовали.
Третья причина, абы онъ людъ мѣлъ опричьныи днь,
которого бы законъ розбѣралъ и иныи стые речи дѣлалъ.
О томъ и Лука въ дѣяніяхъ Апѣльски(х) споминаеть, яко
Моисеи чтеться по вся суботы. Четвертая причина есть,
40 абы не волнико(м) и неволницамъ || и ското(м) было о(т)-
починенье. О той причине Моисеи написалъ тако, Шесть
дней делати будешь, се(д)маго же дня престанеши, да
о(т)починеть волъ и осель твои и да о(т)дыхнеть сынъ
рабы твоея и пришлецъ иже есть у тебѣ. Вже тепѣрѣ
погледи до тыхъ причинъ, а самъ собою вырозумѣешь,
яко повинни есмо тому слову, а яко неповинни. Бо водле
некоторихъ причинъ вже свободные есмо о(т) се(д)мого
дня, а во(д)ле иныхъ причинъ потреба, абы и хрістіане
мѣли опричьныи днь которого бы стили. Вторую при-
чину поведѣлъ есмъ на тотъ обычай, иже для того лю-
демъ ꙗко велѣлъ Бгъ суботу стити абы ихъ упоми-
нала а на память приводила, иже имъ надобѣ освещенья
40v и покоя, або ижъ потреба, абы ихъ || Богъ освятилъ и въ
о(т)починенье принялъ. По той причине свободни есмо

о(т) всехъ празниковъ и суботъ. Бо всемъ образомъ и
стенемъ конецъ принесъ и учинилъ Хс̄. А кто бы у
тотъ обычаи суботу, або недѣлю, стилъ, не добребы
чинилъ; и противу бы Хрїста їудеиствовалъ. Тотъ бо
обычаи празнованья Хс̄ вже о(т)няѣ и Апли о(т)ставили.

Глава. Ѡ

Яко Павель Коласаемъ пишеть, да никто васъ осужаетъ
о яденїи, или о питии, или о части праз(д)ника, или о
новом(с)цахъ, или о суботахъ, еже суть стѣнь гряду-
щимъ тѣло же Хво. Пильно обачъ яко празники, су-
боты, брашна и таковая, стѣнемъ называется, то есть
образомъ, а Хрїста тѣломъ зовѣть. Даючи знати иже
оньы суботы толико || образовалы, або значилы, пришлые
речи, а до того часу мѣлы быти, докуле бы вже не стѣнь,
але самаа правда пришла, которую тѣломъ зовѣть. А
прото не мають хрїстіане у тотъ обычаи никакихъ праз-
никовъ мѣти, але вси дни за празники мають личити, Яко
Ісаїа пророч(с)твовалъ гдѣ рече, И будетъ новом(с)ць
о(т) новом(с)ца и субота о(т) суботы, ачъ тое по вѣскре-
шенїи достаточней ся звудеть.

Глав: Ѡс.

Обачивъши тую причину, обачи и иншия причины для
которихъ празники Богъ поставилъ, То есть, абы былъ
опричный днѣ, которого бы ся людие ко слуханью слова
божїего съхажали, а семья бы неволная и скоть о(т)почи-
вали. Водле тыхъ причинъ мусить быти певными днѣ.

41

41v у хрїстіаѣ. || Бо и \overline{Xc} собѣратися своим велить и о $\overline{A\pi\tau\lambda\acute{x}}$ читаѣмы, яко ся къ слуханью слова божїего и къ преломленью хлѣба съберали. Надъ неволѣниками тѣже велить Богъ мл(с)ть мѣти и оныхъ щадити. А протѣ потреба абы таковъ $\overline{днѣ}$ мѣли хрїстіане, якожь еще спочатку мѣли.

ПЫТАНЬЕ.

Вижу яко мусить быти $\overline{днѣ}$ одинъ которого бы хрїстіане о(т) работъ своихъ волѣными были, а слуханья бы слова божїего пилновали. Але еще ра(д) быхъ вѣдалъ, для чого на тое иѣшїи $\overline{днѣ}$ обрали, нежели которыи самъ Богъ обралъ и посвятилъ и. То естъ для чого $\overline{стѣмѣ}$ недѣлю а не субботу?

О(Т)КАЗЪ.

42 Ачѣ то на воли оныхъ стари(х) хрїстіанъ, то || естъ Апостоловъ было, обрати собѣ которыколвѣкъ бы $\overline{днѣ}$ хотѣли на $\overline{стѣмѣ}$ справы, хотяж бы понедѣлокъ або второкъ, або иныи которыи о(т) се(д)ми днѣи, поневажъ вси днѣи ровѣные суть, а не е(ст) одинъ за другого лейшеишыи, яко $\overline{A\pi\lambda\acute{\tau}}$ к римляномъ пишючи знаменуеть. Даве(д)же безъ причины первыи $\overline{днѣ}$, то естъ, недѣлю на тое избрали. Яко бо по(д) законо(м) сувоту¹⁰ для того $\overline{стѣмѣ}$,

¹⁰суботу

иждь того дня Богъ о(т)починулъ ѿтворивши вси речи, потомуждь по(д) Евѣнгелиемъ годится оного дня добродѣйства божіе припоминати, которого сынъ божій знову ѿтворивши свѣтъ, то есть, челоука избавивши къ новому животу въскреснути рачилъ. Бо оное первое ѿтвореніе, для которого быъ Богъ субботу || святити велѣлъ, Адамовымъ грѣхомъ было нарушено, а ново Ісомъ Хромъ опять есть наидѣно.

42v

ПЫТАНЬЕ.

Чимъ того довѣдешъ, абы Апостоли недѣлю заховали, або ку слуханью слова божіею обрали?

О(Т)КАЗЪ.

Ничим толико писмомъ стымъ. Напервеи бо Лука Евѣнгелистъ въ дѣяніяхъ Апостолъски(х) пишетъ тако, Въ едину же о(т) субботу събраны(м) учникомъ преломити хлѣбъ, Павелъ глаголетъ къ ни(м) хотя изыти на утрѣи, и простреть слово до полунощи. Здѣ явнѣ пишетъ яко ученици сиречь хрістіане, събѣралися ламати хлѣба, то есть вечерю гдню чинити, в недѣлю. Потомуждь || и Павелъ Апостоль къ Коринѣомъ пишючи припоминаетъ недѣлю, яко того дня маеть быти сложеніе мѣтины. Тако бо пишетъ, А сложеніе еже къ стымъ, якоже расчыни(х) црквами Галатеиски(м), тако и вытворите. По единой о(т) субботу

43

кожды васъ о собѣ да полагаетъ съхраняа. Съ обоухъ ты(х) мѣстъ вырозумѣти можемъ, ижъ Апостоли недѣлю обрали, абы у томъ днѣ стые sprawy чинили хрїстіане. То есть абы ся на одно мѣсто згромадивши, Бга призывали, слова его слухали, таине прїимовали мѣтину здавали, и иныи повожные дѣла богу ко чти чинили.

ПЫТАНЬЕ.

43v Вижу яко Лука све(д)чить, иже съшлис[я] были ученици въ едину о(т) суботъ прело||мити хлѣбъ, Лечъ не пишетъ абы тое было въ недѣлю, але якобы въ некоторую суботу. Павла тѣже Апла речъ трудна къ вырозуменью. Бо не рече полагаи каждыи въ недѣлю у себѣ мѣтину, а але рече, по единой о(т) суботъ. Яко тое розумѣти маю?

О(Т)КАЗЪ.

Нѣтъ въ сихъ словѣхъ никакое тру(д)ности, кто ся писму стому припатрити хочеть. Вѣдомо бо маеть быти, яко Апостоли и Евѣнгелисты ачъ языкомъ грѣчскимъ писали, лечъ пре(д)ся обычаи мовы Еврейское заховали. Евреане пакъ не потому дни звали яко мы теперъ зовемъ, ани потому яко на онъ часъ Грѣки звали, ани ся годило тако Апломъ звати. Бо Грѣки або Еллини будучи погане, 44 многы(х) боговъ быти || вѣровали, и и(х) имени дни называли. Што мы нынѣ Недѣлею зовѣмъ, они днемъ Иліовымъ то е(ст) солнца звали, солнце въ мѣсто бога маючи.

Што в насъ тепѣрь понедѣлокъ, тое они днемъ луны, которую мѣли за богиню, называли. Потомуже второкъ Ираклиевымъ днемъ, Середу Ермиевымъ <, > Четвѣр Діовымъ, Пятницу Афродиты, Суботу Кроніовымъ. Ино яко есмъ вже поведѣлъ, не годилося потому Апломъ ани Евангелисто(м) писати, котторіе множ(с)тво ложны(х) боговъ потребити мели, а того для обычаемъ Евреи дни называли. Недѣлю единою о(т) суботъ, понедѣлокъ второю або другою о(т) суботъ, второкъ третиною о(т) суботъ, середу четвертою о(т) суботъ, чеверъ пятою о(т) суботъ, Пятницу шестою о(т) суботъ, А суботу суботую или шабасомъ звали. Прото гдѣ знаидешъ у стомъ писанію въ едину о(т) суботъ розумеи якобы написано у недѣлю. А для лейшейшого вырозуменья, обачъ въ всѣхъ Евангелиа(х) гдѣ стіи Евангелисты въскресеніе Хво выписують, у видишь иже вси свѣдчатъ, яко Хс въ едину о(т) суботъ всталъ изъ мртвыхъ, то е(ст), на заутріе по суботе, по нашему, у недѣлю. Матѣеи бо тако пишеть, Въ вечер же суботныйи и свитаючи въ едину о(т) суботъ, пріиде Маріа Магдалини и другаа Маріа видети гробъ и прочая. Обачъ яко ясне даетъ знати, иже опошле вечера суботного свитаеть въ едину о(т) суботъ. Што ся о иномъ дни розумѣти не можетъ развеи о || недели. Тое теже памятуи, ижъ по обычаю, Евреиское

44v

45

речи Евангелисты штобы мѣли писати въ первую о(т) суботь, они писали въ едину о(т) суботь. Тако бо и Моисеи выписуючи яко Богъ сътворилъ свѣтъ написалъ. И бысть вечеръ и утро днѣ единъ. То естъ днѣ первыи. Прото Марко Евангелистъ написалъ тако, Въсксъ Іс заутра въ первую о(т) суботь. Домнимаю яко вже каждыи розумѣти можетъ. иже гдѣ Лука въ дѣаніяхъ пишеть, яко учѣнцы сѣхажалися лавати хлѣба въ едину о(т) суботь, не можетъ ся о иномъ дни розумѣти развѣи о недѣли. А ижъ тотъ днѣ неделный былъ еще за Аптлѣ обранъ на божіе sprawy вже есмъ довѣлъ, чого ми теже посве(д)-
45v чаеть Іоаннъ богословъ въ о(т)||кровенію, гдѣ тако Апкалиψ. а пишеть, Азъ Іоаннъ братъ вашъ и обещаику въ скорби и пр(с)твѣ и терпени Іс Хвѣ, бѣхъ въ островъ нарицаемомъ Патмомъ за слово божіе и засвѣдительство Іс Хво, Бѣхъ дѣхомъ въ днѣ недѣльныи. Лечъ што здѣ днемъ недѣльнымъ на нашу рѣчь преводники написали, то у Грѣчески(х) книга(х) въ днѣ гденъ пишють. Тако бо грѣческого языка Хрістиане, недѣлю зовуть, Киріаки имера, то е(ст), днѣ гденъ. Почому знати, иже тои днѣ стародавныи хрістиане о(т)делили были божіимъ съправа(м). Бо естлибы не такъ было, не писалъ бы его богословъ днемъ гднемъ.

ПЫТАНЬЕ.

Если за Апостолъ мели хрістіане опричьныи днѣ, которого стіе справы дѣла||ли, чого жь для Аплѣ Галатъ-скую церьковъ о томъ обличаетъ, яко певныи дни мѣли, которы(х) смотрели. Тако бо пишетъ имъ, Како възвращаетеся пакы на немощныя, худыя: стихіа: имъже пакы служити хотяще дни смотрите и м(с)ца, и времена и лѣта, Боюся о васъ, егда како без ума трудихъ ся, и прочая?

За(ч): [сї] початка

46

О(Т)КАЗЪ.

Поведѣлъ вже есмъ яко вы Хістіане инымъ способомъ празновати, нежели їлтяне, маемъ. Тѣи бо для того празновали, абы образовали або значили, яко потреба абы были посвящени. Мы пакъ только для того празнуемъ, абы есмо часъ мели божіихъ справъ пилновати. Галаате пакъ не || для того дни смотрели, але їудеи-ствующи инъшии дни за стые, а инъшии за нестыи, мѣли. Прото Аплѣ напротиву тому ихъ худо(с)тву пишетъ, а не противу церковному чину. О которо(м) на иномъ мѣсте тако повелѣваетъ. Вся блгообразно и по чину да бываютъ. А якожь по чину будутъ вся, естлибы певного дня ко събѣранью хрістіанъ и къ инымъ справа(м) не было.

За(ч): рнз

46v

ПЫТАНЬЕ.

Которие суть добрие дѣла того четвертого слова?

О(Т)КАЗЪ.

Наперѣи проповѣданье слова божіа, и причащанье а
таинъ Хрістовы(х), за великие дари божіе мѣти.

47v Слова божіего звеликою пилностію нау|| [...47 欠....] || б
святить, кто и в собѣ и в другихъ, вѣрю, надѣю, любовь
острить.

ПЫТАНЬЕ.

Которие суть грѣхи противу того слова?

О(Т)КАЗЪ.

Наперѣи гордѣти службою Евангельскою. То есть, а
або николи, або зрѣдка, слухати слова божіа.

Не причащатися таинамъ Хвѣмъ. б

О(т)ставляти проповѣданье слова божіего, або недбале г
его навчати.

Постановляти незбожные чины, которие правое ученіе д
затѣрають.

Въ дни стые пированья чинити, непилъные суды су- е
дити, на позорища ходити, прожновати, доча(с)ные речи
48 робити, о бож(с)твены(х) не розмышляти. ||

О(т)водити кого о(т) слуханья бесѣдъ поучительны(х), ь

або дати кому причину зле о нихъ розумѣти.

з Всякіе справы в тои днь чинити, которіе бы о(т) слуханья божіею слова и о(т) розмышлянья его о(т)водили. яко в днь стѣи тор[го]вати, долъгы о(т)правляти, копы събрати, в дорогу ехати, полевати, або звѣрь ловити, и таковая.

и Причину, абы некому слова божіею научати, якожь кольвѣ дати, або напротиву чти слухителии стоячи, або данину о(т) нихъ забираючи.

ѣ Подданныхъ великими службами обтяжати, за которыми часу не мають до церквы приходитьи.

ПЫТАНЬЕ ||

Яко Богъ караетъ ты(х) которые того слова четвертого непослушны?

48v

О(Т)КАЗЪ.

Яко первы(х) словъ проступци и на тѣле и на души бываютъ карани, потомужь и о того слова проступницѣхъ розумѣти маемъ. понеже и тое слово е(ст) о(т) первое дощки. И маемъ взоръ у стѣи писанью, яко ся Бгъ на таковыхъ гнѣваетъ, которіе бы дня стѣи свои потребности чинили, а гдѣе бы оставили. Моисеи бо пишетъ, яко самъ богъ велѣлъ чѣвека каменіемъ убити, иже только

Числа гла: еі

трѣски в день суботныи збиралъ. Нееменіа теже свѣд-
чить, яко Богъ за тое былъ навѣль зло на Іерлѣимъ,
иже суботы были посквернили. То[е] жь у Езекиїла и
у иныхъ пророкъ зидешъ. ||

в Езд: гї

49

ПЫТАНЬЕ.

Што будетъ онымъ, которыи тую заповѣдь полнять?

О(Т)КАЗЪ.

Яко проступници и на души и на тѣле карани бываютъ,
потомуже и которіе того слова стерегутъ, и вѣчныя даро-
ваніа пріимуть, и здѣ на земли ласкавого къ собѣ бога
познають. О вѣчны(х) рече самъ гдѣ, Блажени слы-
шащей слово бжїе и храняще е. О земны(х) пакъ Ісаїа
такъ пишетъ, Аще о(т)вратити ногу твою о(т) суботѣ и
не сътвориши воля своя вѣ днѣ сѣи, и прозовеши суботы
млады, сѣи бѣи своему, да не въздвигнеши ноги своея
на лѣво, ни да възглѣши словесы на гнѣвъ изъ устъ своихъ.
и будеши уповая къ гдѣви, възведетъ тя || на Бготы
земныя, и уречетъ ти причастіе Іакова о(т)ца твоего.

Лук: ѱ

Ісаїа: ѱ

49v

ПЫТАНЬЕ.

Говори пятую заповѣдь.

О(Т)КАЗЪ.

Пятаа заповѣдь естъ, Чти о(т)ца и маѣку твою, абы
есъ долго живѣ на земѣи, которую гдѣ Богъ дастъ тобѣ.

ПЫТАНЬЕ.

Што здѣ Богъ зоветъ честию?

О(Т)КАЗЪ.

Писмо стое не только тое честию зовѣтъ что людие
посполите зовутъ. Люде бо мають оное за честь, коли
кто къ кокому укладѣне говорить, повѣставаеъ, шаѣку
снявѣши кланяеъся. Лечъ у стом писме честь называ-
еъся, не только тако||вая укладно(ст), але теже коли кто
видечи потребного о(т) маеѣности своеи ему удѣляеъ. 50
О таковой здѣ чести сее слово пятое повелѣваеъ. То
есть, абы есмо родителемъ своимъ послуѣни и поболѣ-
нѣи были, учѣтиве ся к нимъ заховали, потомужъ абы
есмо имъ, еѣлибы потреба, выхованье давали. А на оста-
токъ и працу свою къ ихъ пожиткомъ о(т)давали. На томъ
бо залежить честь. О которой тутъ Богъ заповѣдуеъ.
А хочешъ ли о томъ певнеишыи быти яко чтити розумѣ-
еъся живити а выхованье давати, погледи што Ап(с)тлѣ
къ Тѣмоѣею пишетъ, Прележащеи добрѣ пресвѣтиры суго-
беи чти да достоини бывають, паче же трюж(д)ающеися
въ словѣ и ученѣи, и докладаетъ абы розумѣлѣ Тѣ||моѣеи 50v
о якои чти говорить, и рече, Глѣть бо писание. Вола

За(ч): снѣ

верхуца не оборотиши, И, достоинъ дѣлатель мзды своея. Естлибы не датокъ здѣ честию звалъ Павелъ, а на што бы о воле молотящо(м) писмо приводилъ, которого: оборотити: заказуетъ На што бы слово Хво припоминал о дѣлателью яко достоин мзды або заплаты своея? А такъ надобѣ тое паметовати, а родителем не только слово(м), поклоно(м), а шапкою честь чинити, але сее чинячи, оного на чимъ большеи належить не опущати.

То ест въ Обре
внуздати абы н
ель

ПЫТАНЬЕ.

Буду вже розумѣти яко ся чтити годить родители, але ми еще скажи. кого здѣ Богъ о(т)цом и маткою называетъ, естли только родителей о(т) котори(х) тѣло имаемъ? ||

51

О(Т)КАЗЪ.

Колибы есмо ся о(т) о(т)ца и о(т) матки народивши не потребовали ины(х) люди помочы, обороны, науки, ино бы есмо не должни никому иному чести тоее, развѣ родителемъ нѣшимъ. Але ижъ безъ тыхъ речеи вже ознаменыхъ на симъ свѣте быти не можемъ, прото и оны(х) на мѣсте родителей мѣти есмо повинни о(т) которыи(х) тые добродѣиства пріимuemъ. Се есть наставники, мастера, пастыры, и врядники. Тымъ бо должни есмо честь заровно яко родителемъ. Бо яко о(т) родителей тѣло маемъ, тако

опять о(т) мастеров маемъ иже оное тѣло можемъ захо-
вати, абы и одежду и пищу мѣло. Потомужъ за властями
покои маемъ, а за пастырми добрую совѣсть. А || безъ 51v
ты(х) на свѣте пожити нельза члвѣкомъ. Безъ роди-
телеи бо на свѣтъ никто не народиться: але хотяжся
о(т) родителеи кто народить а добрымъ нариво(м) не на-
ставиться, што за пожитокъ с него будетъ. Потомужъ
хотяжъ бы ся кто и народилъ и выхованъ былъ, але бы
врагъ не покои чинилъ, а в ряду бы не было которыи
бы боронилъ, а на што бы и выхованье? Лечь хотябы
и выхованье кто мѣлъ и оборону, але бы опять слова
божіе не мѣлъ о(т) кого слухати, пре(д)ся бы еще ве-
ликий недостатокъ терпѣлъ. Прото сее пятое слово не
только ся о родителехъ розумѣть, але о всѣхъ тыхъ ко-
торыхъ есмъ вже припоминалъ. То естъ, о нас[т]авника(х),
о пастырѣ(х) а о преложоны(х). Тымъ повинни есмы
честь || не мнеи але яко родител[е]мъ, не такъ для обороны 52
и науки, яко для того ижъ оны(х) Богъ на своимъ мѣсте
поставилъ, и послушеньство имъ чинити велѣлъ.

ПЫТАНЬЕ.

Естли родители, пастыри або учителя, и господари
Маѣ: За(ч): чг за о(т)цы чтити маемъ, чого для Хс заказуетъ о(т)цомъ
кого звати на земли, даючи того причину иже едиѣ е(ст)
отецъ нашъ на нбесѣхъ?

О(Т)КАЗЪ.

Не только о(т)цами людеи звати $\overline{Хс}$ заказалъ, але того жь часу $\overline{Апл}$ омъ заборонилъ, абы ся учителями не звали:

А пре(д)ся Павелъ $\overline{Апл}$ ъ назвалъся и учителемъ и о(т)цомъ. Бо пишючи къ Тимоѳею тако рече, $\overline{Истинну}$ $\overline{глю}$

За(ч): $\overline{спв}$

52v

о $\overline{Хрѣ}$ а не лъжу учитель языкомъ въ || вѣре и истинне.

Здѣ ся учителемъ назвалъ а къ Коринѳомъ писать тако:

Не срамляя ва(с) пишу сѣя, но чада моя бозлюбленная

наказаю. Аще бо тму учителей имате о $\overline{Хѣ}$, но не многы

о(т)ца. Бо о $\overline{Хѣ}$ $\overline{Исѣ}$ $\overline{блговѣствованіемъ}$ азъ вы роди(х).

Молю убо ва(с) подобни ми бывайте. Сего ради посла(х)

ва(м) Тимоѳѣя, иже ми е(ст) чадо възлюбленное. Сты(х)

словъ $\overline{Аплскихъ}$ явно, иже ся о(т)цомъ Коринѳомъ писать,

а потомужъ и Тимоѳѣю. Прото заказъ Христовъ, му-

ситься не такъ просто разумѣти. Бо еслибы ся просто

разумѣлъ, не чинилъ [б]ы противу его $\overline{Аплтл}$ ъ, то есть,

не звалъ бы ся ани учителемъ ани о(т)цемъ. Прото тако

разумѣти маемъ слова $\overline{Хва}$, Гдѣ заказуетъ $\overline{учнкомъ}$, абы

53

ся учителями не зва||ли, тое жъ ся разумѣть, яко колибы

имъ поведѣлъ, Не учете сами о(т) себѣ, што ся вамъ полю-

бить, але што есмъ я ва(м) научилъ. Тои бо учителемъ

ся зоветъ, кто не $\overline{Хва}$ ученья, але своихъ вымысловъ,

учить. Опять кто $\overline{Хва}$ слова навчетъ, можетъ ся учи-

телемъ назвати. Бо тая честь не его будетъ, але оного

чия наука. А ижъ ся потому Павелъ и иѣшїе Апѣли за-
 ховали, слушне ся учительми звали. Бо и на тоє были
 о(т) Ха избрани, и потомъ послани, абы навчали. И того
 За(ч): скд для Аплѣ къ Ефесїомъ пишючи, не только Пророки, Апѣлы,
 Евангелисты, и пастыры, личить за дары, которые намъ
 Хс по правицы бга о(т)ца седячи даетъ, але теже и учи-
 телеи припоминаеть. Потомужъ и званью о(т)цомъ
 розумѣи, иже || не боронить Хс звати о(т)цомъ о(т)ца, 53v
 и пастыра, або учителя, але у томъ словѣ наминаеть,
 абы есмо для нашихъ о(т)цовъ, Бга всеѣ истинного о(т)ца
 не о(т)ступали, его славу большеи важили. окроме того
 теже вѣдати надобѣ, иже властиве гово[р]ячи, единъ
 только самъ Богъ естъ всеє твары и отецъ и господинъ
 царь, княз, и Богъ, даве(д)же пре(д)ся самъ Богъ рачиль
 ты(х) именъ оны(м) узычити, которые на его мѣстѣхъ
 седять. Яко часто у стомъ писанїю находемъ, иже не
 преложены только называются князи, о(т)цы, цари, и
 гдєвѣ, але и бози нарицаются о(т) самого Бга.
 ѡало(м) пѣ Яко у ѡалмѣхъ дхъ стѣи рече: Богъ ста в соѣме бо-
 говъ, посреди же боговъ разсудить. Там же мало ниже
 и рече: Азъ ре(х) бози есте || и сынове вышнего вси. По- 54
 томуже въ Исходѣ написано: Богомъ не поругаеши.
 Тое пакъ не розумѣеться о поганьскихъ бозѣхъ. Бо
 г Цр(с): вѣ тымъ можетъ ся ругати, яко чиниль Илїа, їеремїа, и

прочіи, але ся розумѣть о судьяхъ, а о преложеныхъ, котори(х) богъ чтити велить, а поругатися имъ възбранаеть.

ПЫТАНЬЕ.

Если же бы господарь былъ несправедливыи, што маеть чинити христїанинъ?

О(Т)КАЗЪ.

54v Несправе(д)ливыи былъ Саулъ, а пре(д)ся чтилъ его Давыдъ. Идолослужители были Римские Кесари, а предъся имъ Хс кийсонъ платити велѣлъ, и самъ дѣдрахму За(ч): раі заплатилъ. Прото Павелъ Римляномъ тако пишетъ. Воздади тежъ всемъ долгы. Емуже урокъ, урокъ, Емуже дань, дань, Емуже стра(х), страхъ. Емуже честь, че(с)ть, А Петръ еще ясней того пишетъ, абы подѣданые, абы слугы, повиновалися владыкамъ або господаромъ своимъ не токмо блгымъ и кроткы(м), но и стройтивымъ. Прото повиненъ христїанинъ господаря своего слухати, ему служити, и што розкажетъ маеть чинити. Нижли естлибы што напротиву бога Царь, Князь, або которыи иишыи гдарь повелѣлъ, а хотяж бы и пастрѣ, тогды вже не маеть христїанинъ послушенъ бити, але обычаемъ Апостоль сѣты(х) маеть о(т)казати: Послушати подобаетъ богови более нежели челоуѣкомъ. В тои мѣре вже и

55 родного о(т)ца послушні || быти не маемъ, ани на конецъ

Маѣ: За(ч) ли
и лѣ

Ангела, елибы о(т) бога о(т)водилъ, або противу его
слова верити, або што дѣлати, велѣлъ. Бо вже тогды
отець не отецъ але чужьи, господарь не господарь, але
розбоиникъ, пастырь не пастырь, але волкъ, ангелъ не
ангелъ але дѣволъ. Прото мовлю вже на томъ часъ не
слухай. Бо Хс тако рече, Прїидо(х) разлучити челоуѣка
на о(т)ца своего, и дѣщере на матеръ свою, и невѣстку на
свекровъ свою, и врази члѣку домашній его. Иже любить
оца или матеръ паче мене нѣсть ми достоинъ, и прочая.

Мат: За(ч): ли
и лѣ

За(ч) рчѣ

Опять Павелъ къ Галато(м), рече: Аще мы или агглы со
нбси блговестить ва(м), паче еже блговестихо(м) ва(м),
анаѣма да будетъ. На тые бы слова мѣли паметовати,
которїи нынѣ || Божіему слову мѣста дати не хотятъ, для
отецскы(х) обычаевъ, або для знамѣнъ. чюдесъ, або для
якого явленья аггльскаго.

55v

ПЫТАНЬЕ.

Годить ли ся Ханину быти на врьдѣ,¹¹

О(Т)КАЗЪ.

Наперѣеи нежели на тое пытанье о(т)кажу, потреба ся
нам о(т) божіего слова гараздъ навчити, какова рѣчь
е(ст) врьдѣ, добрали або недобра. Наидеть ли ся у

¹¹врьдѣ?

божієм словѣ яко врьдѣ рѣчь добраа, чого бы для Хрї-
 стіанинѣ не мѣль быти на урядѣ. Опять знаидеть ли
 ся яко злаа рѣчь урядѣ, ино негожа будеть хрїстіанину
 бити врьдѣникомѣ. То пакѣ кажную рѣчь по сѣму позна-
 ти каковали будеть, естѣли вину або причину оное рѣчи
 56 обачишь. Бо знаидешѣ ли || которой речы виною и началь-
 никомѣ самого быти бога, розумѣи сию рѣчь за добрую.
 Опять знаидешѣ ли какую рѣчь онои же начатокѣ далѣ
 діаволѣ, не мѣи оное речы за добрую. Хотяжѣ пакѣ
 розумѣ чоловѣчїи и о[н]и полюбятѣ. Але не далеко за-
 ходячи, обачимѣ кто цари, князи, воеводы, и инѣше врьдѣ-
 ники поставилѣ. То пакѣ все писмо и вѣтѣхого и нового за-
 вѣта посвѣдѣчаеть яко богѣ всѣхѣ ты(х) на ихѣ престолы
 сажаєть. Тако бо у притѣчаѣ Соломоновы(х) премудрость,
 то єсть, сынѣ божїи, рече: Мною Царие цар(с)твуютѣ и
 56v силн[і]и пишютѣ правду, Мною велможа велич(с)туютѣ
 и Мучители мною держатѣ землю. А што можетѣ яс-
 неи речено быти, яко здѣ сынѣ божїи поведѣлѣ, яко
 о(т) него вси Цари, г(с)д[а]||ри, и мучителѣ? Але погледи
 до стѣго писанья, не тое ли знаидеши? Моисея чи не
 богѣ позвалѣ быти княземѣ? По сѣмѣ Ісусѣ Навинѣ не на
 повелєніє ли божїє мѣсто принялѣ. Самсона, Оѣонїила,
 Гедєона, Варака, Ієфѣу, и инѣхѣ судєи даже до Самоила,
 людемѣ Іилѣвымѣ кто посылалѣ? Саула кто помазати

Притч: ѿ

велѣлъ? Давыда на цр(с)тво кто избралъ? А не токмо
межю людеи їилевы(х), но и посреди язычески(х) а по-
ганьскихъ народовъ о(т) Бга цри цр(с)твуютъ, Яко
Данї: ē Пророки о Навуходносоре и о Кирю пишутъ, о Навход-
насорѣ Данїилъ тако къ сыну его поведѣлъ, Богъ пре-
вышній цар(с)тво и велич(с)тво, славу и честь далъ Нав-
ходназору. О Кирю пакъ у Паралипоменоне тако пишетъ,
Парал: лс самъ же Киръ о собѣ, Вся || цар(с)тва земныя далъ ми
Ездр: ā г(с)дѣ богъ небесній. Вже явно каждому, о(т) старого
завѣта, яко Богъ самъ даетъ Цари, князи, и иные
г(с)дари. У новомъ опять завѣте тое жѣ ся находить.
Яко гдѣ Хс къ Пилату тако рече. Не имѣлъ бы власти
ни единой, аще не быти дано свыше. Явне указываетъ, яко
За(ч): раї всякаа власть свыше е(ст): то е(ст): о(т) Бога. О чомъ
Аплѣ къ Римляномъ доводней пишетъ тако, Нестъ вл(д)-
чество аще не о(т) Бога, суца же вл(д)чества о(т) бога
учинена суть. Тѣмъ же противляися власти, божію по-
велеңію противляется. Видиши ли яко Апостолъ вл(д)-
чество или урядъ о(т) бога быти пишетъ, Прото явна
рѣчь е(ст), иже Богъ самъ ура(д)ники постановилъ.
А естли Богъ постановилъ, или, по Аплу говоря||чи, 57v
учинилъ мусить, быти рѣчь добраа. А естли добраа,
а чого бы для не годилося хрїстіанину на врьдѣ быти?
Правдати естъ иже вра(д)ники забываютъ посполитѣ по-

званьѧ або повинност[е]и свои(х). То е(ст), не паме-
 тують иже мають быти до по(д)даны(х) яко о(т)ци до
 свои(х) детеи, и бывають окрутники, мучители, лихо-
 имци, або лупежники, и иншиє тяжкїє тру(д)ности подъ-
 даны(м) чинять. Даве(д)же для того и(х) врядне пер-
 еставаєть быти о(т) бога. Бо не вже золото злаа рѣчь а
 не о(т) бга будеть, естѣлибы кто его на збытокъ, або на
 пыху вживалъ, золото ничимъ повинно, але оѣ человекъ
 злыи. Потомуже и Царь и инши как[и]и вря(д)никъ будеть
 ли лихъ, не будеть тое вина его уряду, але самого его
 58 особы. К то||му еще маємъ на взоръ людеи стыхъ, ко-
 торие на урядѣхъ были, яко Моисея, [И]осифа, М[е]лхи-
 седека, Ісуса Навина сына, Самоила, Давыда, и прочи(х).
 А в новомъ завѣте Корнилїа сотника, Іосифа о(т) Арі-
 маѣїа съвѣтника, Сергїа Павла Пафеньского Анѣїпата
 або намѣстника и прочи(х). Прото годиться хрїстіанину
 урядъ держати, судити, добри(х) боронити, злыхъ
 карати, не только на маєтности, але и на горле, только
 бы справе(д)ливе. А не только за тое грѣха врядникъ
 не маєть, але тѣже вдячную рѣчь Богу тымъ обычаемъ
 чинить. А гдѣ бы того не чинилъ, то е(ст), злыхъ не
 каралъ, а добримъ ми[r]ю або покоя не чинилъ, таковыи
 урадникъ грѣшитъ, яко которыи повинности своеи не чи-
 нить досыть. || Пишетъ бо Аплѣ, яко не без ума мечь

носитъ, а яко бжїи служитель, о(т)мьститель маеть быти въ гнѣвѣ злотворящему. Блудять нецїи, которые за грѣхъ мають на урядѣ сядячи, розбоиника или чужо-ложника, или иншого злочиньцу, сказати на смѣртъ. и мають тое за млтѣ, або за милосердіе. Але такова мл(с)ть е(ст) опачьнаа. Лепшеи добри(х) миловати, нежели ихъ враговъ. Бо тои добри(х) не милуетъ, кто злымъ волю даетъ. Зачимъ добрые покоя мѣти не могутъ.

ПЫТАНЬЕ.

Што чинити маеть по(д)данныи, або слуга, естълибы ему господинъ его злую рѣчь учинити велѣлъ?

О(Т)КАЗЪ. ||

Богъ не тако далъ власть Царомъ и инымъ вря(д)ни-
комъ. абы собѣ болшее не заховалъ. Прото маеться на повеленіе цареве или иного которого господаря слуга намыслити. Если ся с повеленіемъ божіемъ згодить, ино повиненъ яко самого бога слухати. Если пакъ напротивъ богу и его слову, не маеть чинити. Бо написано, По-
слушати подобаетъ богови более, нежели [че]ловѣкомъ.

Дѣян: За(ч).еї

а. Цар: кѣ

Коли ся царь Саулъ на Ерея Ахимелеха и на сыны его розгневалъ, иже былъ принялъ Давыда, и ести ему далъ, и онъ мечъ, котори(м) Голиаѳа убилъ выдалъ, и велѣлъ Саулъ во крестъ стоящимъ служебникомъ абы которы

59^v скочивши убилъ Ахимелеха и сыны его. Лечъ ни
 одинъ о(т) стоящи(х) царского повеленїа исполнити не ||
 хотѣлъ, развеи Доикъ Ідумѣанинъ волю цареву нч(с)-
 тивѣ учинилъ. Прото нема[е]ть слуга, або по(д)дан[и]
 только на тое гледѣти естѣли господарь што велѣлѣ, але
 естѣли повеленїе его згожаецѣся з божїемъ повелѣнїемъ.
 Теперъ много людеи знаютъ правду, нижли господаровъ
 своихъ дѣля, исповѣдати ее не смеють. Лечъ таковыи
 мѣлибы паметовати на слово \overline{X} во гдѣ рече, Не боитесь
 о(т) убивающи(х) тѣло, $\overline{дшю}$ же немогущи(х) убити.
 Убоите же ся паче могущаго и душу и тѣло погубити
 въ геенѣ огньнѣи. Прото естѣли господарь указуетъ
 або воину [сл]ужити, або подачокъ плачити, на оста-
 токъ и в неволю повернути, маеть хрїстіанинъ терпети и
 60 за нимъ $\overline{бга}$ молити. Але естѣли противу слова божїего
 што чинити указуетъ, не буди яко Доикъ Сауловъ похле-
 бца, не чини, хотя бы самому животъ брали. Укажетъ
 ли твои господарь иконо(м) кланетися, паметуи против-
 ное божїе слово. Не учиниши собѣ образа, ани ся ему
 поклониши. А по Аплу. Бегаи[т]е о(т) ідолослуженїа.
 Реч[е]т ли господарь, призываи $\overline{стыхъ}$ вже усоиши(х)
 на помочъ, о(т)кажи, Господарь мои еси ты, але богъ
 старейшыи $\overline{гдѣ}$ $\overline{гдѣ}$ ствующимъ, и царь цр(с)твующимъ, не
 потому мнѣ велить рекучи, Гду богу твоему поклони-

За(ч): $\overline{рме}$

Маѣ: За(ч): $\overline{з}$

шися и тому единому послужиши. Ап̑лѣ пакъ све(д)читъ,
За(ч): с̑п̑в̑ яко единъ ходотай богу и челоуѣкомъ, челоуѣкъ Іс Хс̑.
Потомужь и на иныи о(т)кажешь.

ПЫТАНЬЕ. ||

Што повинни родители детѣмъ, або врьдники по(д)да- 60v
нымъ своимъ?

О(Т)КАЗЪ.

Родителемъ Ап̑лѣ тако науку даетъ што повинни детѣмъ,
За(ч): с̑л̑в̑ гдѣ къ Ефесіомъ пишетъ. О(т)ци не раздражняйте ча(д)
своихъ, но воспитаите я въ наказаніи и въ научаніи
гд̑немъ. Три речи въ одно мѣсто сполъ Ап̑лѣ што
повинни О(т)ци. Наперѣи выхованье, потомъ наказанье
або каранье, а на остатокъ науку. О выхованью або
выживенью, не надобѣ много говорити. Самое бо ес-
тество або прироженіе къ тому тягнетъ о(т)ца и матку,
абы чадомъ выживенье давали. Лечъ понеже того для
богъ людеи на свѣтъ попустилъ, абы его знали. Прото
не только тѣлу выживенья по||треба, але и науки наболеи 61
Втор: Зак: с̑ о бозе. Яко и въ законе написано. Скажеша слова божіа
сыномъ твоимъ. Ино о(т)ци повинни ся о дети старати,
абы ся божественное науки научили. То есть, абы розу-
мѣли о бозѣ. о законе божіемъ, о бл̑гвествованью або
о бл̑годати божіей, которую намъ о сыне своимъ далъ,

Теже о страшномъ суде, и о вѣчномъ животе. К тому
 еще повинни родители научити сыновъ свои(х) мастер-
 ства або ремества якого побожного, абы о(т) него слушное
 выживенье напотомъ мели. Тако бо тотъ же Апѣль на
 иномъ мѣсте повелѣваетъ, Да учать же ся и наши до- За(ч): та
 бримъ дѣломъ прилежати в нужная требованія да не
 61v будутъ беспло(д)ны. Якобы реклъ Апѣль, Нехай|| учаться
 хрістіане [н]аукъ потребныхъ, яко писанію, бѣгословію,
 потомъ иныи судьба(м), лѣкарству и инымъ почитивымъ
 наука(м), тѣже и вонства, дабы церкѣви напото(м) услу-
 жити могли и умѣли. Видиши бо яко Апѣль повелѣваетъ.
 Да не будутъ деи бесплодны. По нашему, Нехай не
 будутъ непожиточныи, але пожиточныи. Паметуи же яко
 не велитъ вѣпечери лѣсти, межи звѣрь вѣпустыню утекати,
 яко мнихи чинять и инымъ указуютъ, А на што бо сее?
 Але хочеть Апѣль, абы есмо для спасенія ближнихъ
 нашихъ, межи нихъ живучи, всякие труды по(д)нимали,
 часомъ и тур(д)ности терпели, вѣрою, и сповѣданіемъ и
 послушество(м) свѣтили, Яко и Хс рече, Тако да про- Мат: За(ч): аї
 62 свѣтитъ ся свѣтъ вашъ || пре(д) члѣны, яко да видятъ ваша
 добраа дѣла, и про[с]лавятъ о(т)ца вашего иже е(ст) на
 небесѣхъ. А яко бо божественнаа наука в людѣхъ множи-
 тиса и рости маеть, не будутъ ли Пророкы, Апостоли и
 иныише учители, промѣшку людеи жити, але по кельямъ,

по лѣсомъ, и кое гдѣ, дрѣмать, або блудити?

А што о(т)ци чадамъ, тое жь Господари по(д)даннымъ
кажъный своимъ повинни. То есть, яко добрый отецъ пи-
таетъ свои сыны, а к тому добрымъ обычаемъ, и ремеслу,
навчаетъ. и въ наказанью держитъ, потомужъ и каждый
Господарь, Царь ли, князь ли, воевода ли, или бояринъ,
или мещанинъ, кто бы только мѣлъ по(д)даны(х), або
ли семью, повиненъ мовлю имъ сие три речи: || Напер- 62v
веи выхованье, пото(м) науку, а третѣе наказанье або
каранье. Выхованье повиненъ дати, хотяжъ не потому,
яко о(т)ци детемъ, але станеть за его, если оно не
здерешъ подачками, сереѣщизнами, пересудами, винами
безвинными, службами тяжкими, и иными вымыслами
бѣсовскими, не обложишъ а не вытягнешъ. Але о люте
нашимъ обычаемъ. А кто таковъ теперечи е(ст) до по(д)-
данныхъ? Абы не дралъ <, > абы дивныхъ ѳортyleвъ ко
вылупенью ихъ матности, не вымыслялъ? А кто на ста-
ри(х) а звыклыхъ повинностяхъ переставаетъ? Вси на
тое ся удали, абы великие доходы мели, а потомъ на
убогихъ вымучивъши, на непотребные речи утраты безъ-
мерные вѣдуть, Иныи на собаки накла||даеть, иныи на 63
непотребное будованье, иныи на шаты збыточныи, иныи
на пианство, або на строе, або на похлѣбцы, або на
игрю, а иныихъ речеи не годиться и говорити, А тое

все о(т) поту, або ра(д)неи о(т) крови убогы(х) людеи
мусить господарь а[б]о силою, або хитростию, вылупити.
е(ст) тѣже и тїи, которїе на непотребные речи не тѣ-
рають, але мѣхи скрини напыхають, даве(д)же не лейшеи
за первы(х) чинять. О сихъ Апостоль тако

пишетъ, Ну бо нынѣ богатїи плачетеся рыдающеи о стра-
стѣхъ ваши(х) грядущїхъ, Богатество ваше изгни, и ризы
ваша молие поедоша. Злато ваше и сребро изо ржаве,
и ржа и(х) во свидетел(с)тво противу вамъ будетъ, и
снѣсть плоти ваша яко огнь, и прочая. Плакаться
ве|литель Аплѣ богатымъ. але рѣдкого знаити, которыи
бы плакалъ або бы каялъ ся того.

За(ч): ѿ

Другая рѣчь которую повинни пановѣ по(д)данымъ,
есть наука, То есть, повинни Господари старатися о
по(д)даны(х) свои(х) абы и(х) было кому учити правди-
вое вѣры, Бо яко о(т) по(д)данныхъ мають часные доходы,
такъ опять мають имъ о духовны(х) промышляти, Але
и тому повиноватеству своему Господари не чинять до-
сыть. Одни ложнымъ учителемъ продають тые доходы,
которые здавна на учителя надано. А иишии подъ себѣ
забѣрають. Обои заровно грѣшять, А не только ижъ
повинностей своихъ не чинять, але тѣже ижъ стаа крадутъ,
або красти позвалають. А убогїе люди великъ голодъ
божіа слова терпятъ, и у старомъ блудѣ за таковы(м)

63v

(64)

голодомъ укрѣпляются. Што на онъ часъ вы Господари о(т)кажете, коли на страшномъ судѣ, станете? Како личьбу о(т)дасте? Не вы ли у томъ в[инн]и, што по(д)-данные ваши Бга не знаютъ? Покайтесь, покайтесь, боитесь суда божіа. Паметуите на Давыда цара. яко и самъ закона божіею училъ по(д)даны(х), и таковы(х) люди которіе бы учили мѣлъ. Паметуите Соломона, яко долуле былъ не согрѣшилъ, идолослужениемъ, потому мужъ чинилъ, То есть, яко отецъ по(д)даны(х) и речію и писаньемъ училъ, такъ иже ся и Екклесиасто(м), то есть, казнодѣмъ написати не соромѣлъ. Возмите взоръ о(т) одного блгоч(с)тивою Царя Іудейскаго Осіи. О томъ написано, яко самъ || вѣступивши на кресло высокое за- (64v) вѣщаѣ завѣтъ пре(д) гдемъ. То есть научалъ по(д)-даны(х) своихъ слова божіею. Таковы(х) бы и теперѣ Царей надобѣ. Але діа[в]олъ не спитъ, забѣгаетъ тому яко можетъ, и умѣетъ, Верещитъ черезъ свои сосуды, яко не годиться господаромъ слова божіа ани учитися, ани люди навчати. Не твое деи господарю дѣло. Лечь духъ стый у святомъ писанію не потому свѣ(д)читъ, но всѣхъ к тому напоминаетъ, а наболей князеи или цареи и ины(х) господаровъ, абы законъ божіи разумѣли. А чи не тако дхъ стый на цари у псалмѣ вопиетъ, або кличетъ. И ныне царие разумеите, накажитесь вси судящие зем-

лю. Работаите г̃деви со страхомъ и радуитеся ему со
65 трепѣтомъ. Прїимете || наказанїе, або поцѣлуите сына и
прочая. Бачиш ли яко духъ ст̃ии повелѣвасть царо(м)
розумѣти, А придаеть нынѣ, абы не о(т)кладали. еще
велить таки им̃же наказатися, а дїаволь о(т)страшаеть
верескомъ своим̃. Не твоя рѣчь господарю. По третѣе
велить работати г̃деви. А какъ же лейшей царъ или князь
поработаеть г̃деви. развеи естли подѣданнымъ о(т)криеть
волю его, абы ю чинили. Опять у другомъ ѱалмѣ тои
же дхъ рече, ни на кого иного только на цари а на госпо-
дари, Возмете врата князи ваша и возмיתесь врата вѣчъ-
ная, да вніидеть царь славы. У томъ тѣже стиху пока-
зуеться, яко много на г̃дарѣх належить, коли отвѣрають
врата до своихъ земель царю славы, то есть, божіему ||
65v слову. То пакъ отвѣраеть княз ворота божіему слову,
коли ся о томъ стараеть, абы было кто бы оно пропо-
вѣдалъ. Але о томъ в̃же нехай будеть досыть.

ѱало(м): к̃а

Третяя речь, которую повинни Господари по(д)данным
своимъ, есть, по Апостолу наказание, але о томъ в̃же
вышшеи было.

Повинни тѣже по(д)даннымъ пановѣ оборону, але ся таа
замыкаетъ и розумѣеть по(д) выхованьемъ. Бо и покои
залежить ко выхованью, о которомъ вже е(с)мо мѣли.

Окроме того, повинни Господари стеречи обеюхъ до-

За(ч): спв

щоѣ заповедеи божїи(х), абы противу имъ по(д)данные не чинили. Повинни постановити и церкѣви и училища або scho[л]ы. Повинни карати Епискреовъ, їдолослужителей, ѡже учителей, волхвовъ || и кровокленущи(х)ся. Да не хаи обороняють цноту, миръ, маѣтности убоги(х), и суды нехаи чинять, потому, яко иные заповѣди учят. Абы не убивано, не чужоложоно, не крадѣно, ложне не посвѣдчано, абы тако миръ былъ межи людей. Бо и Аплѣ тако кѣ Тимоею пишеть. Молю убо преж(д)е всего творити млтвы и моленїа, прошенїа, блгодаренїа, за вся челоуѣкы, за царя, и за вся яже въ власти сущи(х), да тихо и безмолвено житие поживемъ, въ всякомъ блговерїи и чистоте. Для того велить Аплѣ молитися за власти-телеи, абы есмо тихо и безмолвено пожити могли. Але не только тое обачь яко Аплѣ для мира молитися за господари указуетъ, Лечь и тое розбачити надобѣ для чо||го миръ потребныи. Сего свѣта бо людие для тое причины миръ, або покои, любять, абы тако у роскошахъ а того живота сластехъ жити могли. Але Аплѣ не для того мира жадаеть, но абы ся вѣра Хва, а добрие норovy ширити могли. Бо тако рече, Да тихо и безмолвено поживемъ въ всяко(м) благоверїи и ч(с)тоте. Не рече въ всяки(х) сластѣхъ, збыткахъ и ины(х) таковы(х). Памятуи же для чого потребныи миръ или поко[и] христїа-

66

66v

номъ, абы ся заховати могло б̄лговѣрїе и чистота. То
есть, абы была слобода учить церковъ, наказовати мо-
лоды(х) люди, и добри(м) норовомъ приставляти. Бо
тое дѣло потребуеть мира або покоя. Брань пакъ или
67 война мѣшаетъ тые речи. Бо нельза людемъ сходитися
песнѣ(х) часовъ на певныя мѣста. Нельза наказанья
норово(м) постановляти, судовъ чинит, наставнико(м)
платити, дѣла кажного дозерати, приходовъ о(т)бѣрати,
естьлибы, мовлю, мира Богъ не далъ. А на то(м) о
повинностяхъ господарски(х) на тотъ ча(с) досыть.

ПЫТАНЬЕ.

Подданные опять што Господаромъ своимъ должни?

О(Т)КАЗЪ.

Наперѣеи повиннися по(д)данные за свои го сподари мо-
лити богу, яко есмо о(т) Апостола чули. Хотяжь добрие
будуть, хотяжь и недобрые.

67v Повиннїи и(х) справы на догрю¹² сторону выкладати,
а о ни(х) не мають лихо говорит[и] <, > || ани осужати.
Яко богъ Моисеомъ написалъ, Богомъ да не поруга-

Исхо(д): кѣ

еши, и князю люди твои(х) зла не речеши.

Повинни ихъ у великои чти мѣти.

Повинни имъ добра жычити.

¹² другую

Повинни имъ звѣклые подачки платити, и часу потребы незвѣклы(х) поступовати, только бы могли изнѣсти.

А коротко говорячи. Оное ся науки по(д)даные мають держати, которую даетъ Аплѣ тако къ Римляно(м) пишючи. Роздадите всеѣ долгы, емуже урокъ, урокъ, емуже дань, дань, емуже стра(х), страхъ, емуже честь, честь.

Потомужъ дети родителеѣ своимъ повинни служити, любити, слухати, надъ тое живити? приодѣвати, и всякую вчасность || чинити. Тѣжъ грѣхы ихъ закривати. Яко 68
учинили сынове Ноего Симъ и Ёафетъ, колися ихъ отецъ спивши виномъ обнажилъ, они закривши собѣ очи, и о(т)-вротивши лица своя, покрыли срамоту его. Тако повинни сыновѣ чинити о(т)цѣмъ своимъ, а по(д)даные господаремъ, ученици учителемъ, овцы паст[ыр]омъ. Лечъ теперъ по(д)даные в обычаю того не мають, хотяжъ легкіе грѣхы господаревъ свои(х) видять, гудять, и розширають а часомъ хотяжъ чого не чинять на ни(х) складають, и на лихоимание и(х) нарѣкають. А того не обачають, иже тое сами у Бога заслугують, абы имъ таковыя господари давалъ. Ёовъ бо пишетъ, яко Богъ царствовати допускаетъ челоуѣка лицемѣра, грѣхъ людски(х) || 68v
дѣля. А прото хотяжъ бы Господарь былъ не устроиливъ, не мають по(д)даные о ни(м) клеветати, ниже его злоре-

Ёовъ: лд.

чити, але покаатися а къ Богу молитися, абы сер(д)це
господарское инуды повер`нулъ, понеже у рука(х) его
самого есть, Яко Соломон написалъ, Тои самъ накла-
няетъ [е]камо въсхочетъ. Надобѣ, мовлю, по(д)даны(м)
покаатися, а къ Богу навратитися. Бо таковы(м) об[е]-
цалъ дати пастыре по сер(д)цю своему. О чомъ у Проро-
ка та[к]о рече, обратитесь къ мнѣ сѣнове набращающе(с)
рече гдѣ, яко азъ обладати буду вами, и прїиму ва(с),
единого о(т) [гр]а[д]а, и два о(т) рода. и въведу ва(с)
на сїонъ, и дамъ вамъ пастырѣ по сер(д)цу моему, и пасти
будутъ васъ пасаїи з разумомъ. Видишъ ли яко по обы-
чаемъ людеи || даетъ имъ Богъ преложеныя и пастырѣ?
69 А такъ не маемъ на господари, естѣлибы тяжкіе были але
сами на себѣ нарекати и виновати.

ПЫТАНЬЕ.

Яко Богъ караетъ проступники сего пятого слова? То
есть и о(т)цевъ або пановъ, и дѣти, або по(д)даны(х),
коли не чинятъ повинностей своимъ досыть?

О(Т)КАЗЪ.

Обецаѣ Богъ карати, и караетъ уставичне яко дѣти
непослушные, тако родители недбалые. Потомужъ пре-
ложоны(х) и подданы(х), которые не памятують на свои
урадъ. А напервѣи о родителяхъ, маемъ павзоръ Иліа

жёрца, которыи ачь са(м) былъ побожныи, але иже сыновъ
а Цар: д свои(х) не казнилъ, || вельми бога розгнѣвалъ, иже и 69v
Богъ о(т) себе о(т)кинулъ.

Мат: За(ч). од Самъ тѣже Хс̄ повѣдѣлъ тако, Кто бы соблазнилъ еди-
ного о(т) малыхъ си(х), вѣрующи(х) въ мя, у нее ему да
обеситься жерновъ осельскіи на выи его, и потон[е]тъ
въ пучинѣ морстеи. Потомъ о пастырѣхъ злыхъ явное
Езекі: г, лп письмо, иже тяжко мають быти карани. Наболеи у Про-
рока Езекіила тако им богъ мстити обещуетъ, Внегда глѹ
безаконнику смѣртію умреши, ты же не возвестиши ему,
ни съглѣши, крови его о(т) руки твоея взыщу.

А на ино(м) мѣсте у того ж Пророка тако написано,
Глав: лд Се глѣшь Адонаи гдѣ, Оле пастуси ѿилѣви. Еда пасутся
пастуси сами? Не овця ли убо пасут пастуси, Се || млеко 70
ядясте, и волною одѣвастеся, и тучное закаласте, а
овець мои(х) не пасосте. Не моѣшагося не подѣясте, и
болящаго не врачевасте, и сокрушеннаго не обязасте, и
уязвеннаго не зарастисте, и прочая. И на конецъ тако
рече, занеже не бѣ пастыря, ниже посѣщаху пастыри
стада моего, но пасошя пастыри сами себѣ, а овецъ
мои(х) не пасошя, Сего ради слышите слово гнѣ, Се глѣть
Адонаи гдѣ, Се азъ на пастухи, и взыщу овецъ своихъ о(т)
руку и(х), и прочая.

Нехай бы погледели обои пастыри и духовные и зем-

ские до тое главы, аче и бы пилнейшими стали вряду
своего. Тое жь знаидешь у Пророка Їсаїи с початку
70v пророчества, гдѣ оныхъ князеи, которые для || посулъ зло-
чийчовъ не карають, обещаики татемъ зоветъ. Читай Глав: а
тѣче о пастыре(х) у того жь Їсаїи главу .нѣ. у Їеремїи
главу кѣ. у Захарїи главу .аї. И на иныхъ мѣстехъ.

Детемъ тѣже и по(д)даным не послушны(м) назначилъ
богъ каранье у томъже словѣ, гдѣ рече, Естли хочешъ
долго жити на земли. Яко и сами на око видимъ, ижъ
сынъ не послушныи, або которыи бы о(т)ца не читлъ, не
можетъ долго быти на свѣте. Велѣлъ богъ таковы(х)
убивати, а хотяжъ урядъ не караетъ, пре(д)ся богъ Исхо(д): ка
мститъся на(д) таковы(м), ижъ его або кто забиетъ, або
повесять, яко Соломонъ бѣ¹³ притчахъ написалъ, око ру- П[рит]: л
гающиеся о(т)цу своему, и еже гордитъ плодомъ матеры
своея, выключють е вранове о(т) дебрїа, и иснедять е
71 пѣте||ди орли. И маемъ много таковыхъ взоровъ у свы-
ато(м) писанью, яко ся ни одному сыну не минуло, ко-
торыи въ чти о(т)ца своего не мѣлъ. Хамъ Ноего сынъ
иже ся спяного о(т)ца насмеялъ проклять и с потомъ- Бытя: 6
ство(м) на вѣки, абы былъ неволникомъ.

А весаломъ иже противу о(т)ца своего Давыда руку в Цар: иї
поднялъ, на деревѣ за волосы повислъ и убить.

¹³Въ

в Цар: а А малехитянина велѣлъ Давыдъ убити, иже самъ на себѣ
сказалъ яко Царя Саула убилъ.

Числ: вѣ Сестра Моисеова Марїамъ прокаженїемъ о(т) Бга ска-
рана была, иже противу Моисѣа врьдника говорила.

При(ч): [к]д Прото Соломонъ написалъ, Бои ся гдѣ сыну мои и Царя,
и съ насмѣвачи не дружи||ся, яко скоро приходитъ по- 71v
гибѣлъ и(х). Корея, Даѳана, и Абирона земля живыхъ

Числ: сѣ пожарѣла, иже противу Моисѣа и Аарона репѣтали.

За(ч): раѣ За наше уже памяти у Нѣм[е]цки(х) сторонахъ
докольки десять тисечеи людеи сельски(х) убито, иже
были вѣстали противу господаромъ своимъ. Павелъ бо

Мат: За(ч): рѣ Ап(с)лъ рече, противляющеися власти, собѣ судъ прї-
емлють. Тое же и самъ гдѣ къ Петру поведѣлъ, Все
прїемшеи ножъ, ножемъ погыбнуть. Тои прїимаетъ ножъ
или мечъ, кому его Богъ не даетъ, але ся самъ занъ бе-
реть. Яко розбойники, и вси которїе силою люди подъ
себѣ забирають, а собѣ имъ служити велять.

ПЫТАНЬЕ. ||

Што тымъ будетъ, они же тому пятому слову послушни? 72

О(Т)КАЗЪ.

О(т)ци которїе чада своя по повеленїю бобожїему, вѣ
благовѣрїю и вѣ наказан[і]ю, выховывають, великою по-
томъ потѣху сѣ ни(х) мѣвають. яко дхѣ стѣи Давыдо(м)

обещалъ, гдѣ тако пишеть, Жена твоя яко лоза плодovита, въ страна(х) дому твоего. Сынове твои яко новорасли маслинныя окрест трапезы твоя. Соломонъ теже рече, Сынъ мудрыи возвеселить о(т)ца. Тако былъ Богъ Іакова увеселилъ, Егда увидѣлъ сына своего Іосифа всея земли Египетское гдаремъ. Потомуже Давы(д) веселъ былъ, коли Соломона на престолѣ своимъ узрелъ. ||

ψало(м). рсв

Прит: і<,> еі

Бытя: мс

г Цар: а

72v

Пастыромъ тѣже добримъ обещуетъ Хс, яко будутъ мѣти часть у царствіи нбсномъ. Тако бо у притчы рече Блаженъ рабъ той, егоже прише(д) господинъ его, обращеть тако творяща, Аминь глю вамъ, яко на(д) всѣмъ именіемъ свои(м) поставить его. А въ притчы о талантѣхъ, оному который пятію талантъ другую пять принялъ, то е(ст), который много людеи к бгу наверхнулъ, тако рече, Добрыи рабе, благи и верныи, вниди въ радость гда своего. Даніиль тѣже пишеть, яко учени процвѣтутъ акы свѣтъ нбсныи. И кои къ правдѣ научаютъ многихъ, акы звѣзды въ вѣчныя вѣчности.

Мат: За(ч): рг

Мат: За(ч): рс

Дані: ві

73

Господари которіе по(д)даныхъ свои(х) любятъ право судять, и уряду своему досытъ || чинять, не могутъ безъ того быти, абы имъ богъ не блгославилъ. Яко Самуиль къ Саулу и по(д)даны(м) его рече. Будете ли ся бояти гда, и порабotaете ему, и послушаете ли гласа его, и не о(т)вержентелися словѣсъ его, будете и вы и Царь

а Цар: ві

иже црѣвуеть на(д) вами наследующе гдѣ бга вашего. То
есть, блгословени будете во всѣхъ дѣлехъ своихъ, и царство
долго стояти будеть.

Прит: кѣ Тое жь написалъ Соломонъ, гдѣ рече, Царь оѣ же
судить въ правдѣ нищимъ, престолъ его въ вѣки укре-
пится.

Прит: ки Справедливымъ господаро(м) даетъ богъ и долгиѣ лѣта,
яко тоѣ же Соломонъ рече, Царь оѣ же возненавидитъ
неправды, долго время поживетъ.

Таковымъ господаро(м) даетъ богъ силу || на и(х) враги, 73v
яко Давыду, Езекию, и прочимъ.

пало(м) раі Даетъ имъ и потомство, яко написано, силно на земли
будетъ семя его, родъ праведныхъ блгословиться, слава
и богатество вѣ дому его.

Потомужь и чада або молодые люди, мають и обет-
ницы многие и приклады. Яко наперѣи у томъ же таки
словѣ, придана естъ обетница, гдѣ богъ рече, хочеши ли
долго пожити на земли. Котори(х) словѣ не маемъ собѣ
такъ легко важити, але имъ достаночне верити, ижъ то
пѣвна речъ, кто послушенъ старшимъ, того богъ на земли
долго заховуетъ, и всѣмъ его дѣломъ блгославить. Яко
на взоръ маемъ сыны. Ноя, Іафета и Сима, котрымъ богъ
блгославиль, иже о(т)ца своего въ учтиво||сти 74
мѣли.

У пророки Еремїи о сынех [І]онадавовыхъ написано, иже вина пити не хотѣли того для яко имъ отецъ былъ заповедѣлъ. А ижъ вельми стато́чнїи у томъ были, велѣлъ имъ богъ Еремїи тако поведѣти, Се ꙗ́зѣтъ ꙗ́дѣ, Понеже послушаша сынове Ионадавли сына Рихавова, заповеди о(т)ца своего творити, елико заповѣда имъ отецъ ихъ, не оскудѣеть мужъ сыновъ Іонадавли(х) сына Рихавля, пре(д)стояи пре(д) лицемъ моимъ, вся дни земля. Мели бы сынове, и вси которїи на(д) собою Господаровъ мають, добре на тотъ взоръ памятати, абы верили, яко и(х) послутейство которое старшимъ чинять, есть речъ вельми богу вдя́чнаа. Которую о(т) нихъ тако || прїимаетъ, якобы тое ему самому чинили. Прото бо и Апломъ поведѣлъ, иже васъ приемлетъ, мене приемлетъ. Апостолъ теже паробко(м) тако пишетъ, абы своимъ господаро(м) не такъ служитли яко чело́вѣко(м) але яко самому Хрїсту. Великая то есть потѣха и неволникомъ, коли вѣдають, иже и(х) послуга, или работа, подобается богу.

Іерем. ꙗ́

Мат: За(ч): ꙗ́

За(ч): ꙗ́

ПЫТАНЬЕ.

Говори шостое слово божїи(х) заповедей?

О(Т)КАЗЪ.

Шостое слово есть, Не убиеши.

ПЫТАНЬЕ.

Яко ся тое слово розумѣть?

О(Т)КАЗЪ.

Тако ся розумѣть, яко самъ Хс̄ толкуетъ, гдѣ рече,

75

Мат: За(ч). вѣ

Слышасте яко речено бысть древнѣимъ, Не убиеша, иже бо аще убьетъ повиненъ е(ст) суду, Азъ же глѹю вамъ, яко всякъ гнѣваяся на брата своего всеу, повиненъ естъ суду, а иже аще речеть брату своему, Рака, повиненъ естъ сънмищу, А иже речеть, юродѣ, повиненъ естъ гееннѣ огненей. О(т) си(х) словъ самого гдѣ латвѣ вырозумѣти, иже убѣиство естъ, не только рукою або оружіемъ кого убити, или только бити, але тѣже слово прикрое або сромотное на кого выговорити, або ся гнѣвати, або кому завидѣти, естъ убѣиство. которого у симъ словѣ богъ заказуеть. Бо еслибы только рукою бити, або шкодити, ближнѣму заповѣдалъ, ино бы только рука далъ Богъ тую заповѣдь, На тотъ || обычаи, Не подоимешъ 75v
человѣче рукъ твоихъ на ближнего своего. Але не тако рече, но просто, Не убиеша. Якобы тако реклъ, Ты человекъ со всѣми чувствы, члѣнками похотями, и страстьми твоими, не убиеша. А тое естъ правое того слова вырозумѣнье. абы есмо ни жаднымъ обычаемъ здоровью душному и тѣлесному ближнего не шкодили,

ани ему завидели, ани ся на него гнѣвали, ани проклинали, але ему здоровья тако яко собѣ зычили.

ПЫТАНЬЕ.

Которие суть добрие дѣла того шостого слова?

О(Т)КАЗЪ.

76 Яко убїиство есть розно, одно на души, а другое на тѣле, Тако и дѣла добрие || тое заповеди, двоякие суть. Духовные и тѣлесные. Тѣлеснаа рѣчъ есть, не убити на тѣле, не пособити биючому, не радити на убїиство, боронити оныхъ котори(х) бы кто кривдити хотѣлъ, часу голоду выховати або выживити, На водѣ, або часу иншое пригоды, ратовати, добрие суть дѣла, але тѣлесные, которие и невѣрнїи чинити могутъ. Даве(д)же и такихъ дѣлъ богъ по насъ хочеть, абы людие промѣжку себѣ су покоемъ жили. Опять духовные дѣла залежать въ божїей боязни, въ вѣре и въ познанью Хрїста, чинити по сему слову. То есть, не держати гнѣву на сер(д)ци своемъ, не мыслити о помѣстѣ, жаловати о(т) правды обидимыхъ, 76v хотети ихъ боронити и онымъ посо[би]ти, латве о(т)||пущати васъни або гнѣву не держати.

ПЫТАНЬЕ.

Которие суть грѣхи противу шостого слова?

О(Т)КАЗЪ.

Потомужь яко добрие дѣла, и грѣхи одни вѣнутренне а иише зверѣховныя. Зверѣховныя грѣхи быти розумѣи, не урадовне тѣло чие, како ли будеть, вередити. Пособляти или хвалити обиду, або кривду. Не боронити и(х)же боронити маеть. Грѣшять теже нерозумѣныя лѣкари, Аптыкари, и барѣбири, которѣи не знаючи зелье або лѣкарство дають шкодливое. Грѣшять тѣже Цари, коли несправе(д)ливую войну зачинають. Опять вѣнутренне грѣхи суть, мѣти хуть на мысли своеи зашко-|| дити кому, тѣже възненавидѣти кого, зла ему зычити. не жаловати¹⁴, миру межи людеи не жадати, не згодамъ ся радовати, и иные таковыя.

77

ПЫТАНЬЕ.

Грѣхъ ли есть убити розбойника або иного которого злочинцу?

О(Т)КАЗЪ.

Урядъ о(т) бога на тое есть избранъ, абы злы(х) каралъ, а добрымъ покои чинилъ. Прото урядъ не грешить коли злыхъ караетъ, не только винами, битьемъ, але и смертію. Але кто бы на враде не будучи, злочинцу убилъ, безъ грѣха быти не можетъ. Бо нѣ маеться никто свои(х)

¹⁴жаловати

шкодъ, або кривдъ, самъ мстити, ани собѣ меча брати.

77v Яко вышшеи речено естъ. У Моисея тѣже написа||но, Вотр: Зак: лѣ
яко бгъ рече, Мне о(т)мъщение, и азъ въздамъ. Тое жъ и
Ап(с)тль припоминаеть. Которими словы бѣ заказуетъ,
абы ся никто своеи кривды не мстилъ але богу помѣсту за-
ховалъ. А Богъ черезъ урядъ мститися, коли тои злыхъ
караеть.

ПЫТАНЬЕ.

Ино хотябы розбоиникъ билъ не отниматися ему?

О(Т)КАЗЪ.

Уря(д)ники по божіему роѣказанью повинни ся о то(м)
пильно старати, абы розбоевъ не было, яко вже речено.
Даве(д)же еслибы ся прігодило хрїстиянину, жебы на
него розбоиникъ прішолъ, и хотѣлъ бы му животъ взяти.
ино маеться тогды потому заховати, яко ся стїи патри-
78 архи в таковыхъ пригода(х) захо||вали. Яко о Іакове
написано, ижъ ся боронилъ аңгѣлу, домнимаючи абы Бытя: лѣ
рзбоиникъ, У которомъ взоре двѣ речи обачь, напервѣи
ижъ патріархъ не ждалъ ажбы его билъ розбоиникъ, яко
и онъ розумѣлъ, бо бы тое было Бога искушати, але ся
с нимъ взялъ и о(т)пѣралъ ему яко могъ. А другую речъ
обачь, яко Іаковъ не стоялъ на животъ розбоиника, але
только якобы самого себѣ оборонилъ. Прото и Храїинъ

мо¹⁵ можетъ своего живота боронити, але на чужїи животъ нѣ маеть стояти. Даве(д)же если ся кому за неволею а не обаченьемъ пригодило такового непрїятеля убити, мовлю боронячися, а не хотячи убити кто убиешъ, домнимаю яко таковое убїиство о(т) вряду не маеть быти кара||но. и пре(д) бого(м) меншеи таковыи убїица повиненъ, поневажъ и по(д) законо(м) обраѣ былъ богъ

Исхо(д): кѣ певные мѣста, на которіе таковские втекали, они же не хотя убивали. А не только тое, но и явне написано, естлибы кто татя влавывающагося в до(м) его в ночи убилъ, невиней крови его. А естли таков о(т) крови татя, он же только маетности о(т)нимаетъ, слободенъ, далеко подобней оному быти волному, кто розбоиника, на пусто(м) мѣсте, на животъ и на маетность [в.]тавшаго, с пригоды убилъ,

78v

ПЫТАНЬЕ.

Годить ли ся ханомъ воевати, або не? Бо о си(х) написано, О(т) Сїона изыидеть законъ, и сло[в]о гдне изъ Іер(с)лима. И разсудить посредѣ языкъ, и обличить люди многы. И || роскуютъ мечя своя на леметя, и копіа своя на серпы. И не воздвигнутъ языкъ на языкъ меча, и ненавыкнуть к тому воевати.

79

¹⁵мо は不要

О(Т)КАЗЪ.

Колибы вси люди х̄ане истин̄ни были, не было бы на-
добе, ани судеи, ани ины(х) ура(д)ников̄. Бо правыи
Хрї(с)тіанинъ маеть любов̄, котораа по Ап(с)лу не за-
видить, не пеняеть, не гор̄дится, не злообразуе̄тся, не
ищетъ свои(х) речеи, не дражнит̄ся, не в̄м̄няеть злого,
не радуе̄тся о неправд̄ѣ, радуе̄тъ же ся истин̄не, все лю-
бить, все тер̄питъ. Гледи жъ, колибы такови вси были
мовлю, се естъ, колибы вси истин̄ными а о(т) правды
Х̄ами были, а на штобы таковым̄ судья? т̄мъ же образом̄
и о воин̄ѣ розум̄ѣи, а я|кобы т̄и воеватися ум̄ѣли, ко-
тор̄и ани завидуютъ, ани злого за злое прїимаютъ, вси
кривды тер̄пятъ, вся любятъ. Наболеи иже не было бы
и крив̄ды кому чинити, колибы мовлю вси людие учи-
нилися Х̄ами не пов̄р̄ху толкьо, но о(т) правды съ
всего сер(д)ца. Але понеже Х̄ане мусять всегда, докуле
зд̄ѣ на земли будутъ, межи злых̄ людей жити, яко добрие
рибы посреди злых̄, по х̄в̄ѣи прит̄чи, того для и урад̄-
ники, и воины у ни(х) быти мусять. Прото и Крести-
тель ст̄иї Іоаннъ, коли его драбы, или людъ служеб̄ни,
воспросили штобы чинити им̄ѣли, не вел̄ѣлъ абы служ̄бу
воен̄скую покину ли, але абы воину служачи сие, три
речи заховали, никого не обидили, ни оклев̄тали, а
доволни были оброки || своими. Даве(д)же не каж̄ное

За(ч): р̄на

Мат: За(ч) н̄а

Лука: За(ч) ѿ

воины Ханинъ служити можетъ. Бо часо(м) война бываетъ несправе(д)ливаа. Яко коли Тыраннъ, или мучитель какыи гордыи не переставаячи на своемъ паньствѣ, чужие города, княства или земли силою забираетъ. Таковое войны служити Ханину не годится. Бо таковаа война есть розбой. А кто бы тамо человекъ, хотяжь не Ханіна убилъ, вередилъ, а во¹⁶ обидилъ, тои про тиву шестому слову божіему, убійство пополнилъ. Мучитель пакъ иже безвинне брань зачинаетъ, только убійствъ долженъ пре(д) бого(м), колько тамо головъ ляжетъ, Опять справе(д)ливаа война есть, коли не для гордости, не для лакомства, але для обороны предѣловъ || своихъ, 80v
Король или Княз оружие противу врагомъ своимъ беретъ, о(т)пѣраючи имъ. абы по(д)данныхъ его не мордовали, не вязали, в полонъ не гнали, женамъ и девицамъ насилия не чинили, церквы не потребили, дети не споганили, або не побили, градовъ не спустошили, учителей не розгонили, и всякого чину доброго не помѣшали. С тыхъ причинъ, а на таковы(х) люди слушнаа бываетъ война, можетъ ее Ханинъ з доброю совѣстію служити. Сее пакъ пророчество не стоитъ противу тому, ани о(т)нимаетъ Ханомъ оружїа еже на врагы, але о любви кажетъ, которую промежку себѣ мѣти должны, яко есмъ вже изъ

¹⁶ або

Апостола прїводилъ. К тому ознамуеть Їсаїа пожитокъ
81 науки Евѡнгелское, котораа о(т) Сї||она изыти мѣла, иже
которїи ее прїимуть, упокоини, а чиши, быти мають.

ПЫТАНЬЕ.

Яко богъ караетъ они же непослушнїи сего шостого
слова?

О(Т)КАЗЪ.

Напервїи убїица былъ Каинъ, который ачъ еще до сее
божїеи заповеди брата убилъ, предъся у великїи гнѣвъ
божїи для того упалъ, бо и о(т) о(т)ца о(т)лучилъ и
о(т) всѣхъ побожны(х) пто̀мко̀в его, и знамя на него въ-
зложилъ, абы ся его вси острегали, а с нимъ не общо-
вали. Але посомъ тяжъшую муку убїицо(м) самъ богъ
пошле потопа придалъ, тако къ Ноеви рекучи, Кто изъ-
лиеть кровъ человѣка, излїется человѣкомъ кровъ его.

Бытя ̑

81v По образу божїему создаѡ ||естъ человѣкъ. Потомужъ
и в законѣ поновилъ богъ тую муку. А хотяжъ часомъ
злыи урядъ не караетъ убїицовъ, або для посуловъ [,]
або иного чого, предъся самъ богъ караетъ и убїицевъ
и дружину ихъ, сиречь, урядъ. Не можетъ бо того не
каравши спустити. Яко къ Каину самъ рече, Что сътво-
рилъ еси, се гла(с) крови брата твоего вопїетъ ко мнѣ
о(т) земли. Їерлїмъ такъ славный горо(д) и называемый

стыи. о тое богъ скаралъ, яко убійство въ немъ пановало. Яко Хс самъ повѣдѣлъ. Ёерлимъ, Ёерлимъ избивы про-
роky каменіемъ побиваа посланыя къ нему, коль крять
въсхотѣхъ собрати чяда твоя, якоже събираетъ кокошь
птенця своя поъ крилѣ, и не въсхотесте? Се оставля-
етъ||ся вамъ домъ вашъ пустъ, и прочаа.

82

Авак: в̄ Потомужъ и на Вавилонѣ у Авакума богъ рече, понеже
ты пленилъ страны многы и пленять ты вси оставшіися
людие, крове дѣля члчя.

пало(м). нд̄ Давы(д) теже написалъ, яко мужи крови и льстиви на-
полы не поживутъ днѣи свои(х). Коротковъ говорячи
караетъ богъ розличне убійство и полно о томъ вездѣ у
стомъ писанью, и на око сами видимы, яко бгъ и тайны(х)
убійцѣвъ дивными обычайми выявляетъ.

ПЫТАНЬЕ.

Што онымъ будетъ которіи того слова шостого стере-
гутъ? То естъ, которіи не забиваютъ, але милосердіе
на(д) ни(м) чинять, боронять, радою, лѣкарство(м) осте-
режені||емъ и иными обычайми ему помагають, гнѣвъ
о(т)пускають, а коротко и на тѣле и на души оживляютъ,
што мовлю таковымъ будетъ?

82v

О(Т)КАЗЪ.

Мат: За(ч): і̄ Тїи безъ о(т)дарованья быти не могутъ, самъ бо спа-
ситѣль рече, Блажени мл(с)тивїи, яко тїи помиловани

будуть. А на иномъ мѣсте рече, о(т)пущайте, и о(т)-
пустятъ вамъ.

Лука: За(ч): к

ПЫТАНЬЕ.

Говори семое слово божіи(х) заповедей?

О(Т)КАЗЪ.

Семое слово есть, Не любы деи, або не чужоложь.

ПЫТАНЬЕ.

Яко ся тое слово розумѣть, а чого намъ здѣ богъ за-
казуеть? ||

83

О(Т)КАЗЪ.

Потомужь яко и иные вси заповеди. Се есть, тако розу-
мѣти, яко Хс самъ толкуеть. То есть, ижь не толко ч-
еловѣкъ на тѣле о(т) блуда чистъ быти маетъ, але и
на сер(д)ци, а на души. Бо тако рече, Слышасте яко
речено бысть прѣви(м), Не прелюбы сътвориши, Азь
же глѹ вамъ, яко всякъ иже възреть на жену съ похотію,
уже любы деиствова с̃ нею въ сер(д)ци своемъ. А о(т)
ты(х) словъ розумѣти можемъ, кто тое слово исполняетъ,
а якового послушества богъ по насъ хочеть.

Другаа надобѣ памятовати, иже ся двоя рѣчь у томъ
словѣ яко и в̃ ины(х) заховуеть. перваа речъ чого богъ
заказуеть. Другаа рѣчь которую мѣти хочеть. Бо || мало

83v

на томъ, иже кто не блудить, а пре(д)ся на сер(д)ци похотію горить, потреба абы того не мѣлѣ, то естъ, абы жону понялъ, яко Апѣлъ рече, Добро естъ женѣ не прикасатися, любодѣаніа же, единыи каждыи свою жену да имать. А мало нижеи, Лепеи е(ст) женитися, нежели разжигатися.

ПЫТАНЬЕ.

Которие суть дѣла добриа сего слова?

О(Т)КАЗЪ.

Наперѣеи чистоту заховати на сер(д)ци свое(м). не мыслити о плюгаствѣ и о всякои нечистотѣ, але только о чѣтотѣ.

Жону свою миловати, а жонѣ мужа, а не только миловатися долѣжни, але и в учтивости ся мѣти, вѣрю собѣ заховати, ѿ стыдѣ межи собою дерѣжати. ||

Опять оны(х) речеи стеречися которие къ блуду приводятъ, або къ розжиганью, или нечисты(м) мыслямъ. Яко

84

За(ч): ꙗко Апѣлъ рече, Не упиваетеся вино(м), в не(м)же естъ блудъ.

Лук: За(ч): ꙗко Потомуже и са(м) Хс рече, Вънемлете себѣ, да некогда отягчаютъ сер(д)ца ваша объядѣніемъ и пианство(м), и печальми житейскими. На остатокъ потому справовати свое тѣло, абы было осбитѣль стого дѣла. Сие суть добрие дѣла сего слова.

ПЫТАНЬЕ.

Которие суть грѣхи притиву сему слову?

О(Т)КАЗЪ.

84v Наперѣи есть грѣхъ, на сер(д)ци неч(с)тоту мыслити. Потомъ слова плюгавые говорити. Пѣсни сromoцьские пѣти, Корогоды водити, плясати, и таковаа чинити. || Бo сие дѣла къ блуду тянуть человѣка, и прото ихъ богъ у томъ словѣ заказуетъ чинити.

Опять грѣхъ есть мужу о(т) жоны а жене о(т) мужа выступовати.

Грѣхъ есть жоны, кому ее надобѣ, не взяти. Бо таковъ мусить всегда розжигатися, а таковое розжитание есть грѣхъ пре(д) богомъ.

Грѣхъ есть жону о(т)пущати, развѣ блуда дѣла не-грѣхъ.

Грѣшати и они которыи для убожества своего жени-тися не хотятъ.

Грѣшати противу тому слову, вси нечистїи любодеици, прелюбодѣици, мужоложници, скотоложници, содомляне и прочїи. ||

ВОПРОСЪ.

Что за казни бгъ допускаетъ для нечистоты, або прелюбодѣйства.

О(Т)ВѢТЪ.

Въ законѣ велѣлъ бгъ таковы(х) каменіемъ побивати.

Глава. кѡ. Яко нанисано в' пятой книзе моѷсеовѣ: Але и по вся вѣки каралъ бгъ нечистыя люди. Яко на первіе весь свѣтъ не для жадное вины потопилъ: толко для їдолослуженія, обиды нищихъ. а для плюгаства: На содомъ того жъ дѣдля бгъ огнистый дождь спусти(л).

Бытія лд. Сихемъ сынъ емморовъ взялъ силою дочку їакова дину, и насиліе ей учинилъ. Але опять братія ея сѡмеонъ и леви, для того дѣла, не толко сихема, но и оца его и весь Городъ выбили. ||

Су(д): к. Въ судіяхъ написано. Яко одного леувита жену мещанье гаваонскіе о(т) колѣна веніаминаова споганили, и насиліемъ заморили. даве(д)же за тое о(т) колѣна веніаминаова. кѣ тысящей мужей убили снѡве ѱилевы жен паки мало зосталоса.

85v

д. Па(р) вѣ. Снѡве ѱилевы жидуши в' пустыни допустилися блуда с' дочками моавскими. але ихъ для того двадесять три тысящи згинуло. Двѣдъ за прелюбодѣянїе много и с по(д)-данными своими утерпѣлъ.

д. Па(р). дѣ. Снѣ двѣддовъ аммонъ сестре своей фамаре насиліе учинилъ: але скоро о(т) весалома убить.

Бы(т). мѣ. Їаковъ сѣа своего рувма проклялъ иже постелю его осквернилъ.

Полно таковы(х) казнѣ у сто(м) писанію. але || со всихъ нагоршая казнѣ есть иже вси нечистїи естѣли ся не покаю(т) животъ вѣчный себѣ потеряють. Та[к]о бо аплѣ пишетъ: Ни блудницы, ни прелюбодѣи, ни тѣлосквернители, ни мужеложницы: црѣствїя бжїя не наслѣдять. Той же к' Галатомъ рече: Явна суть дѣла плотская: Яже суть прелюбодѣяніе. блудъ. нечистота. скверневство. таковая творящїи цр(с)твїя бжїя не наслѣдять.

За(ч). рлд

За(ч). свї

Потому же и ко евреомъ пишетъ: Блудникомъ и прелюбодѣемъ судить бгѣ. а на иномъ мѣстѣ свѣдчи(т), яко для блуда, нечистоты, руйности, и иныхъ, приходитъ гнѣвъ божїй на сыны противленїя. сїе грозбы велми суть страшны, а пред'ся ихъ собѣ люди мало вѣжати. ани мають || за грѣхъ нечистоты. але хр(с)тіанинъ маеть вѣдати: Яко часу своего всѣхъ таковыхъ бгѣ скараеть. самъ бо рече у пророка: азъ есмь г(с)дѣ бгѣ вашъ не измѣнюся. Если преже каралъ, и теперь карати будетъ. Прото обачися каждый что чини[ш]тъ, не разгнѣви собѣ г(с)да, не кохайся в нечистотѣ <.> [П]ослухай словъ ап(с)лскихъ гдѣ рече: Не вѣсте ли яко тѣлеса ваши удове хр(с)товы суть. Тѣмъ ли уго¹⁷ уды хр(с)товы сотворяемъ уды любодѣйца да не будетъ. или не вѣсте яко прилѣпляйся любодѣйцѣ, едино тѣло есть. Бѣгайте

За(ч). тлг.

За(ч). рле

¹⁷убо ка

любодѣянїя <.> Всякъ бо грѣхъ иже аще сотворить
члѣкъ, кромѣ тѣла есть а творяй любы. во свое тѣло
согрѣшаетъ. или не вѣсте яко тѣле||са ваша храмъ иже 87
в' васъ стому дху есть. егоже имате о(т) бга.

Вопросъ.

Что тымъ будетъ, они же сїе слово полнятъ.

О(т)вѣтъ

За сердечную чистоту обѣцуетъ самъ хр(с)тосъ ве-
Ма(т)ѣей. бленное блженство гдѣ рече: блжени чистїи ср(д)цемъ.
За(ч). ī яко тии бга узрятъ, а над' тое и тѣлесными речми тако-
выхъ людей бгъ богатитъ, даючи имъ слушное выхо-
ванье. Яко хр(с)тосъ далъ знати будучи на брацѣ у
Іоа(н). ̄ канѣ Галилійской. Бо егда имъ не достало вина, посо-
билъ имъ учинивши з воды вино. Не малая теже ес(т)
ласка бжїя, иже чистыхъ людей тѣла чинитъ храмомъ
стаго дха <.> Потому(ж) и жены мають обетницу, || кото- 87v
рые в' мал'женствѣ живутъ, вѣрю мужемъ заховуютъ.
а о дѣте(х) працу прїимають. Тако бо ап(с)тль рече:
За(ч). с̄пв жена спасется ради чадородїя. аще пребудетъ в' вѣрѣ
и любви. и во стѣни с' цѣломудрїемъ.

Видиши ли что дхъ стый жена(м) обѣцуетъ: разумъ
человѣчїй. за мерскую рѣчь почитаетъ чадородїе. а

дѣвство за аггльскій животъ ма(е)ть. але здѣ не по-
тому стый дхъ судить. спасется дей жена чадородія
дѣля. о(т) которы(х) бы словъ могли людѣ зацность жен-
итвы познати. Яко тот же ап(с)тль ко евреомъ
пишетъ: Честна женитва во всѣ(х) и ложе не скверно. За(ч). тлг.
Гдѣ рече во всѣхъ, разумѣй якобы рекль ме(ж) всѣхъ
и иного не вымаючи.

Вопросъ. ||

88 Говори осмое слово божіихъ заповедей.

О(Т)КАЗЪ.

Осмое слово естъ не украдеша.

ПЫТАНЬЕ.

Яко тое розумѣти маю? Чого нам здѣ боронить Богъ?

О(Т)КАЗЪ.

Хочетъ богъ, абы каждыи челоѡкъ маетность свою
мѣлъ у моцы своеи. А одинъ у друга абы хитростию,
зрадою, пеняньемъ, и коемъ ли инымъ обычаемъ, не
бралъ. Опять и тое ся тутъ же замыкаетъ, абы(х)мо часу
потребы ближному нашему маетности наши(х) удѣляти
не жаловали. Бо на то(м) мало, естлибы кто чужого
не бралъ, а сво[ег]о бы убогому не узычалъ. Обе речи
маеть хтїанъ заховати, Напервѣи, абы чужого не хотѣлъ,

а другаа речъ, абы своее || маѣтности, гдѣ надобѣ, дати не жаловалъ. Кто потому не чинить тои противу того слова грешить.

88v

ПЫТАНЬЕ.

Которие суть грѣхи противу тому слову?

О(Т)КАЗЪ.

Яко розные суть межи людиѣ станы, або повинности, тако розные и грѣхи противу тому слову, или злодѣйства. А маѣтъ ли ся правда мовити, рѣдко не въ вси(х) станехъ наидуѣтся злодѣйство. Возри наперѣвѣи на станъ Учительскіи або Пастырскіи, вси ли верне пасуть стадо $\overline{\text{Хво}}$? вси ли правды учять, Небольшая ли ча(ст) Уучителей¹⁸ которіи для чрева безлѣпицъ учять? Пастыри пакъ не себе ли пасуть? Укажи ми прошю тебѣ Еп(с)па, которіи бы слово бо $\|$ жіе проповѣдалъ? Лечъ я вѣдаю, ижъ такового у си(х) сторона(х) одного не знаидеши. Многы(х) найти можешъ што ся на Епископіе, на Митрополіе, на Архимандріе, накупують, але которіи бы словомъ бо $\|$ жіемъ стадо $\overline{\text{Хво}}$ паствилъ, укажи ми одного. А какъ же и(х) назвати? Вѣдаю яко ся вамъ гнѣвати, але васъ пре(д)ся самъ $\overline{\text{Хс}}$ розбойниками и татьми, се естъ злодѣями зоветъ. Бо тако рече, Не входяи двѣрми въ дворъ

89

¹⁸учителей

овчїи но прелазяи инудѣ, тѣи татъ естъ и разбоиникъ, а въ ходяи дверѣми, пастырь естъ овцамъ. О(т) же маешъ яко таковы(х) Хс̄ зоветъ, которїи не про дѣвери до овецъ входятъ, але инуды, то естъ, черезъ посулы приходятъ на Епископіе, або на иѣшые пастырства. Прото наперѣ||

Іоан: За(ч): лѣ

890 веи ся злодеиство межи духовны(х) пастыровъ находить.

А еще и тое обачити треба, яко не просто злодеиство пополняють, але двои часто. Бо иже не научають, крадутъ правду пре(д) людьми, А другое злодеиство, иже именья церковного вживають, а за тое досыть не чинять. А тымъ обычаемъ и ѿ духовны(х), и ѿ дочасны(х) речахъ окрадають убогихъ хр̄тианъ.

Потомужь о преложоныхъ светски(х) розумѣи, естли бы на звыклыхъ приходѣхъ не переставаячи, не помѣре подачки на подѣданныхъ вымышляли, наболеи безъ военное потреби.

Крадутъ по(д)данные пановъ свои(х), если имъ подачковъ несправе(д)ливе о(т)давають, естли незычливе робять, 90 або иныхъ повинностей || своихъ не дѣлають.

Крадутъ ремесники если не побожне свою роботу продають.

Крадутъ купци и торговци, которіе злыми товари людеи подманивають, або за малую цену у просты(х) людеи какую речъ берутъ.

Крадутъ которіе хлѣбъ напра(с)но едятъ, а ничего не робятъ.

Крадутъ калѣки, которіи могучи работою покорѣмитися, не хотятъ робити, але жебрують.

Крадутъ лихвари, которіи взаєм грошей давають, але о(т) ни(х) гостинѣи або резъ. то есть, лихву берутъ.

Крадутъ костыри и вси играчи, которіи костѣками, або карѣтами, або чимъ инымъ || маєтности чужіе о(т)нимають. 90v

Крадутъ мытници, если большеи нежели имъ уставлено вытяглють.

Крадетъ панъ которіи слуге мыта заслужоного не платить.

Крадетъ слуга, если господину своему не потому якобы мѣло быти служить.

Крадетъ кто на вряде сидеть, а слодей не караеть яко богъ велѣлъ.

Коротко говорячи вси люди сему слову пре(д) богомъ долѣжни, которіе кажному што чие есть не о(т)дають або своего потребному не удѣляютъ.

ПЫТАНЬЕ.

Которіе суть добріе дѣла того слова?

О(Т)КАЗЪ.

Наперѣви перестати на то(м) што богъ далъ. || По- 91

томъ о(т)дати кажному што его есть. А третѣе доброе дѣло есть чинити мѣтину. Къ тому о(т) грошей ничего не брати.

ПЫТАНЬЕ.

Кому маеть быти давана мѣтина?

О(Т)КАЗЪ.

Въ обычаи собѣ здѣ у наши(х) краинахъ люди леные взяли, кто робити не хочеть у калѣки идеть, хотяжъ будетъ и здоровъ и моло(д), и тако з милостины живеть. Но не добръ есть таковъ обычаи, и мѣли бы преложонные таковы(х) людеи уняти, абы имъ не было воѣно калѣковати, або правду рекъши, зводити, и по(д) покрово(м) у божества красти. И е(ст) того великие причины, для котори(х) маеть имъ урядъ того боронити. Наперѣеи ижъ богъ всемъ здоровымъ людемъ робити || велѣлъ, и о(т) працы своее выховатися. Яко къ Адаму самъ повелѣлъ, В потѣ лица твоего снѣси хлѣбъ свои. Аплъ опять рече, Бытя ꙗ. Аще кто не хочеть дѣлати да не ясть. Другая причина За(ч): сонъ. есть. Бо людъ простыи только тымъ мѣтину даетъ, которіи могутъ бегати, а заты(м) правдивые калѣки голо(д) терпятъ. Прото мовлю на урядъ належить, абы таковымъ здоровымъ калекамъ заборонно было мѣтины и просити и брати. А ижбы ихъ ꙗ роботу приставляно.

Абы пре(д) правыми калѣками не крали мѣтины, а сами бы тежѣ свои хлѣбѣ ели.

Мѣтина пакѣ маеть быти давана, наперѣвей гдѣ суть діакони до диаконовѣ. Бо и(х) урядѣ есть, не кадити, ани што иного чинити, але только мѣтину събѣрати, а || убоги(х) стеречи, абы якое нужи не терпели. О чо(м) вѣ дѣаніа(х) Апостолѣски(х) достаточнѣ выписано. Маюť

92

Мат: За(ч): лѣ.

тѣже з мѣтины и учителя жити, яко Хс рече, До(ст)инѣ е(ст) дѣлатель мѣз(д)ы своея. Потомужѣ и Ап(с)тлѣ

За(ч): рмв.

све(д)читѣ яко гѣ повеле проповѣдающимѣ бгѣвестіе о(т)

За(ч): сдѣ.

блгов(с)тіа жити. А на иномѣ мѣсте пишеть, Да удѣляет же учайся словеси учащому и о(т) всего добра. Теже

мѣтина маеть быти давана всѣмѣ убогимѣ старимѣ, немощны(м), молодымѣ недужимѣ, сирота(м), вдовамѣ старимѣ, и онымѣ которихѣ богѣ скараеть або огнемѣ,

їовѣ мв.

або воиною, або иною шкодою. Яко о їове написано, иже и друзи его по оныхѣ шкода(х) и многы(х) страстьа(х), даровали по грошу, або яко нецїи превели, по овцы и по златои с[е]разе. ||

ПЫТАНЬЕ.

92v

Годить ли ся Церквамѣ мѣти именїа, або доходы?

О(Т)КАЗЪ.

Церковѣ для тре(х) причинѣ маеть дерѣжати або приходы, або именья. Перѣвая причина, абы служители мѣли

выхованье. Другая причина, абы училища или школы
быти могли, Бо наставнико(м) плати[ти] потреба, а ча-
со(м) и учейнико(м) убогимъ докладати церковъ мусить.
Третья причина, аби нищимъ было выхованье. Тыхъ
причинъ дѣля потреба абы были церковныя наданья не
рушоны. А не только не мають быти нарушены, але
естлибы гдѣ таковыхъ доходовъ мало, повинни Князи и
иный господари опатрити, абы довољно было. Бо Їсаїа
93 пишеть, яко Цари мають быти ц[е]рквамъ || доителе, а
княгыне крѣмителе. Даве(д)же таковыя данины або
именья не мають быти у Еп(с)па или у Господаря въ
рукахъ, но Дїакони, на тое о(т) верныхъ избранїи, мають
оныя завѣдати. То естъ, учителей, школы, и больницы
выховати. На сие бо потребности исперва надавали блго-
верни Цари и Князи такова имениа.

ПЫТАНЬЕ.

Годить ли ся Хртїанину мѣти свое имяне або мает-
ность? Пишеть бо Лука въ дѣанїахъ, яко перви Хртане
общая вся имели.

О(Т)КАЗЪ.

Бж(с)твейный Лука убо пишеть сие только о цркви
которая была въ Їерлїме, але о ины(х) церквахъ того
не пишеть, абы Хртяне вси речи за общие межи собою
93v повинни мѣ||ти. Даве(д)же и въ Їеросолимской церкви не
Дѣа: За(ч) в

узаконили того были Ап(с)тли, але з любви сее чинили, которіи на онъ ча(с) были хрїстіане, продавали именїа своя, и церну до Аплѣ о(т)носили. Особливая то стго духа наука тогды была. Вѣдаючи бо дхъ стыи яко Іерлїмъ Римляне розорити и спустошити мѣли, слущне оныхъ хртїанъ тому научилъ, абы пре(д) часо(м) именья своя продали, а потребамъ убогихъ пособили, Памятали бо на слово Хво которое на гра(д) Іер(с)лїмскыи прорече, Прїидуть днїе на тя, и обложють врази твои острогъ о тобѣ, и обыдутъ тя, и обымуть тя всюду, и развїють тя, и чада твоя [в] тобѣ, и не оставять камень на камени в тобѣ. Тая была причина онымъ Хр(с)тяно(м) въ Іер(с)лїме, иже про|дали своя имена, и покладали до Апостолъ, и вси речи мѣли за общая. Теперѣ пакъ того не надобѣ, абы маетности свои Хртяне продавали, але надобѣ, абы другъ друга любилъ, а часу потребы маетности ему не пощадилъ. Бо и за Апостолъ, хрїстіане каждыи свое имеѣ¹⁹ держалъ, а с него млтїну на учителя и на убогие давалъ. Такова была Тавїѳа, Корнїлеи и прочїи. Прото и Ап(с)тлѣ о богат(х) Тїмоѳею тако пишетъ, Богатымъ в нынѣшнемъ вѣце запрещаи не высоко м(д)роствовати, ниже уповати, на бгѣтество изгыбающее но на бга живаго подающего намъ все обилно.

Лук: За(ч): чз

За(ч): спѣ

94

¹⁹именѣ

94v Выгледѣ яко не рече Ап̑лѣ, Богатымъ запрещаѣ не мѣти
 б̑гатества, але не уповати на б̑гатества, а не высоко розу-
 мѣти. Соломоно(м) || дхъ ст̑иѣ науку достаточъную
 о томъ даеѣ сими словы, Да исходятъ ручаѣ твоѣ вонъ, и При(ч): е
 на улицахъ воды твое дели, но источникъ воды твоея да
 будетъ тобѣ самому. Велѣть здѣ ручаѣ о(т) источника
 вонъ пушати, се естѣ, маетностей свои(х) убогымъ удѣ-
 ляти, але источникъ велѣть самому мѣти, Розумѣи яко
 надобѣ при собѣ маетность ховати. Бо естлибы кто
 заразы все именье покинулъ или кому о(т)далъ, не будетъ
 напотомъ мѣти о(т) кулебы м̑л̑тину дати, и самъ мусить
 [у] [и]ныхъ хлѣба просити. Прото годѣться [хр(с)]тіанину
 свою маетность мѣти, нижели потреба абы ся справе(д)-
 ливе достала, а к тому абы таковыи м̑л̑тину давалъ. Яко
 Хс̑ рече, суцаа дадите мл(с)тня, и се всѣ чи||ста вамъ Лук: За(ч). ̑
 95 будетъ.

ПЫТАНЬЕ.

Што онымъ богъ обедалъ, которіи послушніи сего
осмого слова?

О(Т)КАЗЪ.

Которіи того слова послушни, То естѣ, которіи на
своихъ маетностяхъ переставаютъ, чужое речи не жа-
даютъ, а з маетностей свои(х) м̑л̑тину даютъ, тымъ богъ

ψало(м). л̄с

и здѣ достатокъ выхованья, и у другомъ животѣ спасеніе
обещуетъ. Наперѣи такови[м] [да]ють выхованье яко у
ψалтыри написа[лъ] Давыдъ. Праведникъ милуетъ и
даетъ. А мало нижеи, Младшій быхъ и се сътаре(х)ся
и не видеѣ правѣдника оставлена, ни семени его просяща
хлѣба. Весь днѣ милуетъ и вѣземъ даетъ праведныи, и ||
семя его въ бл(с)вении будетъ.

95v

Мат: За(ч). і

О таковыхъ самъ Хс рече, Блжніи млтивіи, яко тѣи поми-
ловани будутъ. Таковымъ на суде самъ спаситель речеть,

Мат: За(ч): р̄с

Прїидите бл(с)вении о(т)ца моего насадите уготованое
вамъ цар(с)твіе, о(т) сложеніа миру. Възалка(х) бо ся
и дасте ми ясти въж(д)ада(х)ся и напоисте мя, сраненъ
бѣхъ и въведосте мене, нагъ и дѣясте мене, боленъ и
посетисте менѣ, въ темници бѣхъ и прїидосте къ мнѣ. и
прочаа. А мало нижеи, Понеже сътвористе единому о(т)
си(х) братіи моихъ менши(х), мнѣ сътвористе.

ПЫТАНЬЕ.

Яко бгъ оныхъ караетъ, которіи противу тому слову
чиняють?

О(Т)КАЗЪ. ||

Розные суть грѣхи противу тому слову яко вышшеи
речено, для того тѣже и каранья суть або бываютъ
розные.

96

Наперѣи лакомы(х) людеи караетъ богъ здѣ на земли
недостатко(м) и нищетою. Тако бо Соломонъ пишетъ.
Мужъ хотящій скоро обогатитися и инымъ завидитъ не
знаетъ яко на него прїидетъ нищета. А мало пре(д) тымъ
рече, Кто поспешаетъ убогатитися не будетъ безъ вины.
Еще тои же рече, Кто зобижаетъ нищаго приспорити со-
бѣ имения, о(т)дасть пото(м) богатъшему а самъ обни-
щаетъ.

Притчи: кѣ

Притч: кѣ

Ясньные суть сие свѣдѣства яко богъ караетъ на симъ
свѣте, они же на сее осмое слово не паметують, але да-
леко горшеи на ономъ свѣте обещахъ таковыхъ карати. ||

96v

То есть, всѣхъ немлѣвыхъ, которїи ближному часу потребы
не пособляють, тѣже татевъ, лихоимцовъ, обидниковъ,
осудитъ богъ въ вѣчную муку. Яко у стѣм["] Евангелїю
написано, иже на ономъ страшнѣ(м) суде речетъ царь
сущїимъ о левицы его, Идите о(т) мене проклатїи въ
огнь вѣчныи уготованыи дїаволу аггломъ его, Възалкахъ
бо ся и не дасте ми ясти, въж(д)адахъ и не напоисте
мене, страненъ бѣхъ, и не въвѣдосте мене, нагъ и не
одеясте мене, боленъ и въ темници и не посетисте мене.
А мало нижеи, Понеже не сътвористе единому о(т) си(х)
менши(х) мнѣ сътвористе, и идутъ сїи въ муку вѣчную.

Мат: За(ч): рѣ

Потомужъ Аплъ пишетъ. Не льститесь, ни лихоимци,
ни татїе, ни пианици, || ни злолаици, ни хищници цр(с)т-

97

Притч: кѣ

віа божіа не наслѣдять.

Соломонъ о немл(ст)твы(х)²⁰ тако пишетъ, кто замыкаетъ ухо свое когда вопіеть нищїи тои са(м) вопияти будетъ и не услышитъся.

ПЫТАНЬЕ.

Говори девятое слово бжїихъ заповедей.

О(Т)КАЗЪ.

Девятое слово есть, не посвѣдчишь на своего ближнего сведества лживого?

ПЫТАНЬЕ.

Яко ся сее слово розумѣть, Або чого по насъ бгъ хочеть у томъ словѣ?

О(Т)КАЗЪ.

Того по насъ богъ хочеть у томъ словѣ, абы есмо на всякъ часъ правду заховали, знали, говорили, и чинили, противу ближнему нашему.

97v

ПЫТАНЬЕ.

Которые суть добрые дѣла того слова?

О(Т)КАЗЪ.

²⁰немл(с)твы(х) = немилостивыхъ

Наперѣи, о кажномъ у себѣ добре розумѣти, а на своей совѣсти уквалливѣ никого не осужати. Потомъ.

Пре(д) право(м) або пре(д) судом правду сознавати.
Умовы, приреченья, крейко держати.

Славу добрую о кажномъ пущати.

Слова всѣхъ на добрую сторону выкладати.

ПЫТАНЬЕ.

Которые суть злые дѣла того слова?

О(Т)КАЗЪ.

Всякая неправда валчить на тое слово.

98 Наперѣи грѣхъ есть, або злое дѣло, противу сему слову
у себѣ на своей совѣсти || ономъ злѣ разумѣти.

Грѣхъ есть предъ судомъ иначе нежели было сознавати.
хотяжъ и на оца. або на иного сродника или племенника.

Грѣхъ есть приреченья. у годы, записы, присяги, и
всякіе у мовы ламати <.>

Грѣхъ есть на славѣ доброй кого казати.

Грѣхъ есть чи слова ницовати, або что у добрыхъ обы-
чей кто рече: на злый разумъ оборочати.

Грѣхъ есть невиннаго до права потягти.

Грѣхъ есть виннымъ будучи до права датися позывати.

Грѣхъ есть о несправедливую рѣчь у праве о(т) кого
говорити.

Грѣхъ есть с' правды неправду. або з неправды правду, діалектикою, або риторикою, || у чинити.

98v

Грѣхъ есть ласкове ся кому словомъ обѣцовати, а на сердцы зло ему мыслити, або его не любити. Таковыхъ людей теперь есть много. И вся неправда грѣхъ есть противу тому девятому слову.

Вопросъ.

Ино не годится и пастыре(м) або у чѣтеле(м) грѣховъ обличати. бо и хр(с)тосъ рече: не судите да неосужени будете.

О(Т)Вѣтъ.

Сіе слова не стоятъ напротиву судіямъ пастыремъ родителемъ, и инымъ таковымъ особамъ, але толко възбраняють, абы другъ друга не сарамотилъ а не потворялъ. опричны(х) судовъ борони(т) г(с)дѣ, а не врядовыхъ, ани тыхъ которые з любви братер||ское походятъ. Бо на тоѣ обычаи самъ Хс судити або обличати велить. Яко в Маѣю написано. Аще съгрешитъ к тебѣ братъ твой, иди обличи его меж(д)у собою и темъ единомъ. Пророку теже самъ бѣ повелѣи люди свои(х) грѣхи оповѣдати. Възоп<і>и рече, крепостію, и не пощади. Яко труба възнеси гла(с) свои, и възвѣсти людемъ моимъ грѣхы ихъ, и дому Іаковлю безаконія ихъ. Есть бо

99

урядъ Пророческіи, Апостолскіи, и всѣхъ учителей, грѣхы
людемъ указовати, абы о(т) нихъ бегали. Прото Кр̄тель
Хв̄ъ Іоаннъ обличалъ Ирода, Пророци, лже пророки, Хс̄
самъ и его Ап̄ли и Стефанъ, обличали фарісеи и всѣхъ
лицемерей. Але на томъ перестаньмо.

ПЫТАНЬЕ. ||

99⁰ Естли всякая ложъ грѣхъ, ино Авраамъ съгрешилъ
коли прише(д)ши въ Египетъ не сказалъ абы Сарра жона
его была, але ее сестрою своею звалъ? Тое жъ учинилъ
коли гостилъ въ земли Герарской. Потомужъ учинилъ и
Ісаакъ въ той же земли Герарской.

О(Т)КАЗЪ.

Иишаа речъ есть ложъ а иишаа потребное утаенъе.
Ложъ бо есть, коли кто правду о(т)меняетъ въ неправду,
хотячи тако ближньому зло учинити, або ему ушкодити.
Ктобы тако чинилъ, виней бы сему девятому слову. Лечъ
ст̄ии мусели по(д) ча(с) некои(х) дѣлъ таити, абы ты(м)
обычаемъ горѣшимъ рѣчамъ вины не дали, Яко на взоръ
маешь бабы Евреискіе, которые пре(д) Царо(м) Египетъ-
100 скимъ на жоны Евреискіе сложили, якобы оны || при ро-
женью дѣтокъ бабъ не требовали. Не была то правда,
але добрѣ бабы учинили, абы потому о(т) окрутного
повеленья Царева волные были. Бо имъ былъ Царь

велѣлъ весь полъ мужескїи у Евреянокъ убивати. А
 ижъ оныя бабы у то(м) не съгрешили, свечить $\overline{дхъ}$ $\overline{стыи}$
 Моисiomъ гдѣ тако пишеть ижъ для того учинилъ $\overline{бъ}$
 добрѣ бабамъ тымъ. Потомужь учинила Раавъ въ Ĳери-
 хоне, коли послаѣ ѣ неи Царѣ Ĳерихоньскїи, абы выдала
 выглядачевъ Ĳсусъ Навиновы(х), скривѣши и(х), сказала
 ижъ вышли изъ города. Даве(д)же у то(м) не съгрешила,
 ани можетъ сее за ложъ почитати. понеже тое потревѣне
 учинила, абы тако животъ оны(х) шпеговъ оборонила.
 Тымъ же обычаемъ некая жона Ахимаасу и Енаѡану
 шпегомъ || Давыдовывъ учинила. За таивѣши бо и(х) у 100v
 колодези, сказала слугамъ Авесоломовымъ ижъ пошли на-
 пившись мало воды. И ины(х) много есть таковы(х)
 взоровъ у $\overline{стомъ}$ писанию. Прото надобѣ розность знати
 межи лѡжою, а потребнымъ утаенѣмъ. Ложъ не только
 есть утаенѣ правды, але к тому причиненѣ неправды
 къ шкоде или кривде невинного чловѣка. Опять утаити
 чого для пожитку невинного, не есть ложъ ани грѣхъ, але
 есть милосердіе. Авѡраамъ не для того Саррю сestroю
 звалъ межи чужи(х) людеи, абы имъ што злого мыслилъ,
 але абы только самъ безпеченъ о(т) нихъ былъ <.> Прото
 ани лгал у тои мѣре, ани грешилъ. Даве(д)же паметуи
 яко всякаа ложъ грѣхъ есть, еслибы не за великою потре-
 бою была. || яко похлебство, або коли кто безпотребне 101

только або для звычаю, або для тощое славы, небы-
лые речы кажетъ. О(Т) такового збычая винойся члвекъ
гамовати. Хс бо рече, Буди слово ваше, еи, еи, ни, ни.
Лихое же сея о(т) непр іязни есть.

ПЫТАНЬЕ.

Караѣли богъ оныхъ которіи противу сему слову деся-
тому чинять?

О(Т)КАЗЪ.

101v

Понеже самъ богъ есть истинная правда, не можетъ лю-
бити лжи и всякое неправды. И того для, всѣхъ ложь
и неправду говорачи(х), обещалъ карати и караетъ по
вси часы. Яко написано, Погубиши всехъ глѹщихъ лжу.
Соломонъ тѣже рече, свѣдатель лживый не будетъ безъ-
помѣсты, и кто неправду || молвить не съкроется. И опять
тои же пишетъ. Свѣдатель ложенъ погибнетъ. И маемъ
на взоръ Ананию и Самфїрю его жону, котори(х) бѣ на-
глою смертію лжи дѣля скаралъ.

ПЫТАНЬЕ.

Што онѣмъ будетъ, которіи тому слову послушни?

О(Т)КАЗЪ.

Великие заплаты обещуетъ богъ у словѣ своемъ, тѣмъ
которіи бы правду и знали и говорили. Яко наперѣви

есть у псалмѣ дї написано, Гди кто обитаетъ в жилищи
твоѣмъ, или кто вселится въ горю стую твою. Входяи
безъ порока, и дѣлая правду. Гляи истину въ сер(д)ци
своѣмъ, иже не у лсти языкомъ своимъ. И не сътвори
искренѣму своему зла, и поношенїа не прїять на ближния
своя. А мало нижеи рече, || Кленыся искрѣному своему 102
и не о(т)метаяся. Творяи сия, не подвижется въ вѣки.
Лейшия заплаты быти не могутъ. яко которїе здѣ дхъ
стыи обещуетъ. Наперѣи бо обещуетъ царствїе нбсное,
а пото(м) добрую совѣсть. А на ино(м) мѣсте дхъ стыи
такое рече, Кто е(ст) члвекъ хотяи живота, любяи дние
видѣти блага. Удержѣи языкъ твои о(т) зла, и устнѣ
свои еже не глати лсти. Здѣ опять обещуетъ и животъ
долгы и достатокъ къ выхованью оному кто бы языку
своему воли не далъ.

ПЫТАНЬЕ.

Говори дѣсятое слово божїи(х) заповедей.

О(Т)КАЗЪ.

Десятое слово есть, Не похочешѣ жоны ближнего
своего, ини дому его, ини поля, || ини паробка, ини не- 102v
волницы, ини вола, ини осла, ини чего што его есть.

ПЫТАНЬЕ.

Чого по на(с) у томъ словѣ хотеть?

О(Т)КАЗЪ.

Хочеть абы(х)мо о его законе иначе розумели нежели о человѣчи(х) законѣхъ. Человѣчие бо уставы або законы, дѣло(м) только зла чинити забраняють, а того за справе(д)ливого поличають, ктобы оныя зверъху только чинилъ. Але законъ божии не только дѣломъ зла чинити заказуетъ, но того по каждамъ хотеть, абы ни сер(д)цомъ, ни помысломъ, ни хотеньемъ противу ему выстповалъ. А кто бы тому досыть чинилъ. То естъ, кто бы николи не похотѣлъ, того законъ божіи за невинного поличаетъ.||

103

ПЫТАНЬЕ.

Чи можетъ человекъ того довѣсти, абы не похотѣлъ, або не пожадалъ?

О(Т)КАЗЪ.

И сами по собѣ знати можемъ, и слово божіе свѣдчить, яко неможетъ никто тому досыть учинити, абы въ нѣмъ похоти не было.

ПЫТАНЬЕ.

Естлибы того никто исполнити не могъ, для чого жъ богъ далъ сию заповѣдь?

О(Т)КАЗЪ.

Не только сее заповѣди, але и иныхъ всеѣ исполнити
человѣкъ не можетъ. Бо кажная заповѣдь достаточного
выполненья потребуеть и хочеть, яко вже мовили есмо, а
человѣкъ утратилъ таковую си||лу, ставшися по(д)данныи 103v
грѣху. Яко и Ап(с)тль тую жь вину даетъ гдѣ рече.
Законъ духовенъ есть, азъ же плотенъ. Прото не для
того богъ далъ законъ, абы и человѣкъ выполнити могъ,
але наболей, абы позналъ и обачилъ недостатокъ свои.
А обачивши, абы у собѣ не уповалъ, але бы гдѣ иѣде
лѣкарства и спасенья искалъ. А для лепѣшого вырoзу-
менья обачъ а паметай, ижъ троякѣи есть пожитокъ за-
кона.

Первыи пожитокъ закона наказаніе, которого и добримъ
и злымъ потреба, Хочеть бо богъ, абы зліи люди были
гамовани и карани. А добримъ потреба науки и наказанья,
наболей молоды(м) людемъ и простымъ.

Другии пожитокъ закона къ обличанью грѣховъ, и
престрашанью совѣсти. О чомъ|| Аплѣ пишеть. Законо(м) 104
познание грѣха. А на иномъ мѣсте, Законъ гнѣвъ съдела-
ваетъ. Бо естлибы никакова закона не было, а по чомъ
бы знати грѣхъ?

Третіи пожитокъ закона оправданымъ, абы вѣдали, ко-
торие дѣла чинити виѣни. Бо хотяжъ слободни суть о(т)
закона, абы ихъ не осужалъ, але о(т) того не волные абы

могли чинити штобы хотѣли. Прото \overline{Xc} поведѣлъ, Не
пріидо(х) разорити закона.

ПЫТАНЬЕ.

Што надобѣ при кажѣномъ словѣ заповѣди божіи(х)
обачати?

О(Т)КАЗЪ.

Чотыри речи при кажѣномъ словѣ потреба, обачати и
паметати. Перѣвая речь, што намъ чинити велитъ и чого
104v боронитъ. Дру||гая речь, къ которому концу. Третья
речь, естѣлибы есмо могли выполнѣяти. Четверѣтая [я]ко
 $\overline{бъ}$ любить недостаточное выполнѣнье²¹. О перѣвой²²
речи мѣли есмо при кажѣномъ словѣ. О другои пакъ
маемъ вѣдати, ижъ кажѣная заповѣдь к тому концу о(т)
гѣда бога естъ подана, абых(м)о ся его бояли, а што
онъ велѣлъ чинили. О третѣи речи маемъ вѣдати, яко
есмо теперѣ розмавлѣали, то естъ, ижъ таковъ человекъ
не былъ на свѣте, ани естъ, ани будетъ, которѣи бы
достаточне законъ выполнилъ, а не рекучи весь законъ,
але единому слову николи никто досыть не учинилъ.
Кроме только самого сына божіею, гѣда нашего $\overline{Ic Xa}$.
Тои законъ самъ исполнилъ. Четверѣтая речь, которую
105 маемъ ве||дѣти естъ, яко ся наши дѣла подавати богу

²¹выполнянье

²²первой

могутъ, понеже недостаточные. О то(м) тако розумѣти
маемъ, ижъ хотяжъ послушество наше, не есть доста-
точно, але ижъ мы вѣрою въ сына божіею угодни бываемъ
богу, и ему ся подобаемъ, протѣ и наши дѣла любить
хотяжъ недостаточные, але ижъ особу богъ любить, и
дѣла любить. Опять если которого человѣка не полю-
бить, тогда и дѣлъ его полюбити никакъ не можетъ.
Яко Ап(с)тлъ къ Евреомъ пишетъ, Безъ вѣры невозможно
угодити богу. А на ино(м) мѣсте рече, Все еже не е(ст)
о(т) вѣри грѣхъ есть.

КОНЕЦЪ.

Первое части катихисі.